

Οδηγός έναρξης χρήσης Przewodnik Czynności Wstępnych



Copyright Information

© 2010 Copyright Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Edition 1, 3/2010

Reproduction, adaptation or translation without prior written permission is prohibited, except as allowed under the copyright laws.

The information contained herein is subject to change without notice.

The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

Trademark credits

Microsoft® and Windows® are U.S. registered trademarks of Microsoft Corporation.

Περιεχόμενα

Χρήση του εκτυπωτή	. 2
Ψηφιακές λύσεις ΗΡ	. 3
Λειτουργίες Internet	. 4
Ρύθμιση και χρήση φαξ	. 7
Ρύθμιση φαξ	. 7
Χρήση φαξ	16
Υπηρεσίες φαξ και ψηφιακής τηλεφωνίας	21
Ρύθμιση ασύρματης επικοινωνίας (802.11) (μόνο σε ορισμένα μοντέλα)	22
Επίλυση προβλημάτων ρύθμισης	26
Προβλήματα κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή	26
Προβλήματα κατά την εγκατάσταση του λογισμικού	27
Προβλήματα κατά τη ρύθμιση του φαξ	27
Προβλήματα ρύθμισης ασύρματης σύνδεσης (802.11)	31
Χρήση του Ενσωματωμένου web server (EWS)	34
Δήλωση περιορισμένης εγγύησης της Hewlett-Packard	35

Πληροφορίες ασφάλειας

Ακολουθείτε πάντα τις βασικές προφυλάξεις ασφαλείας κατά τη χρήση του εκτυπωτή, έτσι ώστε να μειώνεται ο κίνδυνος σωματικής βλάβης από πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία.

- Διαβάστε και κατανοήστε όλες τις οδηγίες της τεκμηρίωσης που συνοδεύει τον εκτυπωτή.
- Τηρείτε όλες τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες που αναγράφονται στον εκτυπωτή.
- Αποσυνδέετε τον εκτυπωτή από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό.
- Μην τοποθετείτε και μη χρησιμοποιείτε τον εκτυπωτή κοντά σε νερό ή όταν είστε βρεγμένοι.
- 5. Τοποθετήστε τον εκτυπωτή σε σταθερή επιφάνεια.
- Τοποθετήστε τον εκτυπωτή σε προστατευόμενη τοποθεσία, όπου κανείς δεν μπορεί να πατήσει το καλώδιο γραμμής ή να μπερδευτεί σε αυτό και να του προκαλέσει βλάβη.

- Σε περίπτωση που ο εκτυπωτής δεν λειτουργεί κανονικά, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).
- Δεν περιλαμβάνονται εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν από το χρήστη. Αναθέσετε τη συντήρηση στο καταρτισμένο προσωπικό τεχνικής υποστήριξης.
- Χρησιμοποιείτε μόνο το εξωτερικό τροφοδοτικό/μπαταρία που παρέχεται με τον εκτυπωτή.
- Σημείωση: Κατά τη διαδικασία εκτύπωσης χρησιμοποιείται μελάνη με πολλούς και διαφορετικούς τρόπους, όπως για τη διαδικασία προετοιμασίας, η οποία προετοιμάζει τον εκτυπωτή και τα δοχεία μελάνης για εκτύπωση, και για τη συντήρηση της κεφαλής εκτύπωσης, η οποία διατηρεί τα ακροφύσια καθαρά και τη ροή της μελάνης ομαλή. Επίσης, παραμένει στο δοχείο ένα υπόλειμμα της μελάνης αφού αυτή εξαντληθεί. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφτείτε την τοποθεσία www.hp.com/ go/inkusage.

1

1. Χρήση του εκτυπωτή

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτόν τον εκτυπωτή. Με αυτόν τον εκτυπωτή, μπορείτε να εκτυπώσετε έγγραφα και φωτογραφίες, να σαρώσετε έγγραφα σε ένα συνδεδεμένο υπολογιστή, να δημιουργήσετε αντίγραφα, καθώς και να στείλετε και να λάβετε φαξ.



Για να κάνετε σάρωση, αντιγραφή και αποστολή φαξ, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή. Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε τον πίνακα ελέγχου για να αλλάξετε τις ρυθμίσεις, να εκτυπώσετε αναφορές ή να λάβετε βοήθεια για τον εκτυπωτή.

- **Συμβουλή:** Εάν ο εκτυπωτής είναι
- Ουνδεδεμένος σε έναν υπολογιστή, μπορείτε επίσης να αλλάξετε τις ρυθμίσεις του εκτυπωτή χρησιμοποιώντας τα εργαλεία λογισμικού που είναι διαθέσιμα στον υπολογιστή σας, όπως είναι το λογισμικό του εκτυπωτή ή ο ενσωματωμένος web server (EWS). Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με αυτά τα εργαλεία, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

🔎 Πού βρίσκεται ο οδηγός χρήσης;

Ο οδηγός χρήσης αυτού του εκτυπωτή (ο οποίος ονομάζεται και "Βοήθεια") δεν παρέχεται σε έντυπη μορφή. Αντί αυτού, τοποθετείται στον υπολογιστή σας όταν το πρόγραμμα εγκατάστασης εγκαθιστά το λογισμικό της ΗΡ.

Ο οδηγός αυτός παρέχει πληροφορίες για τα παρακάτω θέματα:

- Πληροφορίες αντιμετώπισης προβλημάτων
- Σημαντικές σημειώσεις ασφάλειας και πληροφορίες κανονισμών
- Πληροφορίες σχετικά με τα υποστηριζόμενα αναλώσιμα εκτύπωσης
- Λεπτομερείς οδηγίες χρήσης

Μπορείτε να ανοίξετε αυτόν τον οδηγό είτε από το λογισμικό εκτύπωσης HP (Windows) είτε από το μενού "Help" (Βοήθεια) (Mac OS X):

- Windows: Κάντε κλικ στο κουμπί 'Εναρξη, επιλέξτε Προγράμματα ή 'Ολα τα προγράμματα, επιλέξτε ΗΡ, επιλέξτε το φάκελο του εκτυπωτή ΗΡ και έπειτα επιλέξτε Βοήθεια.
- Mac OS X: Από το Finder, κάντε κλικ στην επιλογή Help (Βοήθεια) > Mac Help (Βοήθεια για το Mac). Στο παράθυρο Help Viewer (Πρόγραμμα προβολής βοήθειας), επιλέξτε τον εκτυπωτή σας από το αναδυόμενο μενού Mac Help (Βοήθεια για το Mac).

Επίσης, ο οδηγός αυτός είναι διαθέσιμος σε μορφή εγγράφου του Adobe Acrobat στην τοποθεσία υποστήριξης της HP στο web (www.hp.com/support).



Ψηφιακές λύσεις ΗΡ

Ο εκτυπωτής περιλαμβάνει μια συλλογή ψηφιακών λύσεων οι οποίες μπορούν να σας βοηθήσουν να απλουστεύσετε και να βελτιώσετε την εργασία σας.

Д Μάθετε περισσότερα!

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση και τη χρήση αυτών των ψηφιακών λύσεων, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης. (Ο οδηγός χρήσης είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας, μετά την εγκατάσταση του λογισμικού.)

Σάρωση στον υπολογιστή

Χρησιμοποιώντας τον εκτυπωτή, το μόνο που έχετε να κάνετε είναι απλώς να πάτε στον εκτυπωτή, να πατήσετε ένα κουμπί στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή και να σαρώσετε έγγραφα απευθείας σε έναν υπολογιστή ή να τα μοιραστείτε γρήγορα με τους συνεργάτες σας ως συνημμένα e-mail.



του **Σημείωση:** Εάν χρησιμοποιείτε υπολογιστή με Microsoft® Windows® και ο υπολογιστής σας δεν εμφανίζεται στη λίστα προορισμών στην οθόνη του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή,

θα πρέπει να επανεκκινήσετε τη λειτουργία σάρωσης του λογισμικού ΗΡ στον υπολογιστή προορισμού. Για να επανεκκινήσετε τη λειτουργία σάρωσης, από την επιφάνεια εργασίας του υπολογιστή σας, κάντε κλικ στο κουμπί Έναρξη, επιλέξτε Προγράμματα ή Όλα τα προγράμματα, επιλέξτε ΗΡ, επιλέξτε το φάκελο του εκτυπωτή ΗΡ και έπειτα επιλέξτε τον εκτυπωτή ΗΡ που χρησιμοποιείτε. Στο παράθυρο που εμφανίζεται, κάντε κλικ στην επιλογή Ενεργοποίηση σάρωσης στον υπολογιστή.

Ψηφιακό φαξ ΗΡ (Φαξ σε ΡC και Φαξ σε Μας)

Δεν θα χάσετε ποτέ ξανά σημαντικά φαξ που έχετε κατά λάθος τοποθετήσει σε μια στοίβα χαρτιών!

Χρησιμοποιήστε τις λειτουργίες λήψης φαξ σε ΡC και φαξ σε Μας για να λαμβάνετε φαξ αυτόματα και να τα αποθηκεύετε απευθείας στον υπολογιστή σας. Με τις λειτουργίες λήψης φαξ σε ΡC και φαξ σε Μας, μπορείτε να αποθηκεύετε ψηφιακά αντίγραφα των φαξ εύκολα, χωρίς να έχετε πια να αντιμετωπίσετε ογκώδη αρχεία εγγράφων.

Επίσης, μπορείτε να απενεργοποιήσετε την εκτύπωση φαξ — εξοικονομώντας χρήματα από το χαρτί και το μελάνι, και επιπλέον συμβάλλετε στη μείωση της κατανάλωσης και της απόρριψη χαρτιού.

Λειτουργίες Internet

Ο εκτυπωτής προσφέρει πρωτοποριακές λύσεις με δυνατότητες web που μπορούν να σάς βοηθήσουν να έχετε γρήγορη πρόσβαση στο Internet, να λαμβάνετε έγγραφα και να τα εκτυπώνετε γρηγορότερα και ευκολότερα και όλα αυτά χωρίς χρήση υπολογιστή. Επιπλέον, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε μια υπηρεσία web (Marketsplash από την HP) για τη δημιουργία και εκτύπωση υλικών διαφημιστικής προώθησης επαγγελματικής ποιότητας.

²³³ **Σημείωση:** Για να χρησιμοποιήσετε αυτές τις υπηρεσίες web, ο εκτυπωτής πρέπει να είναι συνδεδεμένος στο Internet (με χρήση καλωδίου Ethernet ή ασύρματης σύνδεσης). Δεν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτές τις δυνατότητες web, εάν ο εκτυπωτής συνδέεται με χρήση καλωδίου USB.

Σημείωση: Επιπλέον, εκτός από αυτές τις λύσεις, μπορείτε να στείλετε εργασίες εκτύπωσης στον εκτυπωτή εξ αποστάσεως από κινητές συσκευές. Με αυτήν την υπηρεσία, που ονομάζεται HP ePrint, μπορείτε να εκτυπώσετε από συνδεδεμένα με e-mail κινητά τηλέφωνα, netbook ή άλλες κινητές συσκευές — οπουδήποτε, οποιαδήποτε στιγμή.

🐊 Εφαρμογές ΗΡ

Οι Εφαρμογές ΗΡ αποτελούν έναν γρήγορο και εύκολο τρόπο πρόσβασης, αποθήκευσης και εκτύπωσης επαγγελματικών πληροφοριών χωρίς τη χρήση υπολογιστή. Χρησιμοποιώντας τις Εφαρμογές ΗΡ, μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση σε περιεχόμενο που είναι αποθηκευμένο στο web, όπως επαγγελματικές φόρμες, ειδήσεις, αρχειοθέτηση και άλλα — κατευθείαν από την οθόνη του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή.

Για να χρησιμοποιήσετε τις Εφαρμογές ΗΡ, ο εκτυπωτής θα πρέπει να είναι συνδεδεμένος στο Internet (με χρήση καλωδίου Ethernet ή ασύρματης σύνδεσης). Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στον πίνακα

ελέγχου του εκτυπωτή, για να ενεργοποιήσετε και να ρυθμίσετε αυτήν την υπηρεσία.

Ανά τακτά διαστήματα, προστίθενται νέες εφαρμογές, τις οποίες μπορείτε να επιλέξετε και να λάβετε στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή σας για να τις χρησιμοποιήσετε. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφτείτε την τοποθεσία www.hp.com/go/ePrintCenter.

1399 Σημείωση: Για μια λίστα απαιτήσεων συστήματος για τη χρήση αυτής της τοποθεσίας web, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

🔊 Marketsplash από την HP

Επεκτείνετε τις επιχειρηματικές σας δραστηριότητες χρησιμοποιώντας online εργαλεία και υπηρεσίες της ΗΡ για τη δημιουργία και εκτύπωση υλικών διαφημιστικής προώθησης επαγγελματικής ποιότητας. Με το Marketsplash, μπορείτε να κάνετε τα εξής:

- Δημιουργήστε γρήγορα και εύκολα επαγγελματικής ποιότητας φυλλάδια, φέιγ-βολάν, επαγγελματικές κάρτες και άλλα. Επιλέξτε από χιλιάδες προσαρμοζόμενα πρότυπα που έχουν δημιουργηθεί από βραβευμένους σχεδιαστές γραφικών για επαγγελματική χρήση.
- Μια ποικιλία επιλογών εκτύπωσης σάς επιτρέπει να αποκτήσετε ό,τι χρειάζεστε, όποτε το χρειάζεστε. Για άμεσα, υψηλής ποιότητας αποτελέσματα, εκτυπώστε στον εκτυπωτή σας. Άλλες επιλογές είναι διαθέσιμες online από την ΗΡ και τους συνεργάτες μας. Πετύχετε την επαγγελματική ποιότητα που επιθυμείτε, ελαχιστοποιώντας παράλληλα το κόστος εκτύπωσης.

 Διατηρήστε οργανωμένο και άμεσα προσβάσιμο όλο το διαφημιστικό και προωθητικό σας υλικό στο λογαριασμό σας στο Marketsplash, το οποίο είναι διαθέσιμο από οποιονδήποτε υπολογιστή και απευθείας από την οθόνη του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή (μόνο σε επιλεγμένα μοντέλα).

Για να ξεκινήσετε, επιλέξτε "Marketsplash by ΗΡ" στο λογισμικό εκτυπωτή ΗΡ που συνοδεύει τον εκτυπωτή σας. Ή για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφτείτε την τοποθεσία marketsplash.com.

- Σημείωση: Για μια λίστα απαιτήσεων συστήματος για τη χρήση αυτής της τοποθεσίας web, ανατρέξτε στις προδιαγραφές της τοποθεσίας web της ΗΡ στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).
- Σημείωση: Δεν διατίθενται όλα τα εργαλεία και υπηρεσίες Marketsplash σε όλες τις χώρες, περιοχές και γλώσσες. Επισκεφτείτε την τοποθεσία marketsplash.com για τις πιο ενημερωμένες πληροφορίες.

HP ePrint

Με το HP ePrint, μπορείτε να εκτυπώσετε από συνδεδεμένα με e-mail κινητά τηλέφωνα, netbook ή άλλες κινητές συσκευές οπουδήποτε, οποιαδήποτε στιγμή. Χρησιμοποιώντας την υπηρεσία της κινητής συσκευής σας και τις Υπηρεσίες web του εκτυπωτή σας, μπορείτε να εκτυπώσετε έγγραφα σε έναν εκτυπωτή που βρίσκεται είτε δίπλα σας είτε χιλιάδες χιλιόμετρα μακριά. Για να χρησιμοποιήσετε την υπηρεσία ΗΡ ePrint, θα πρέπει να διαθέτετε τα παρακάτω στοιχεία:

- Έναν εκτυπωτή με δυνατότητες HP ePrint που είναι συνδεδεμένος στο Internet (είτε μέσω καλωδίου Ethernet είτε μέσω ασύρματης σύνδεσης)
- Μια συσκευή με δυνατότητες e-mail σε λειτουργία

Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, για να ενεργοποιήσετε και να ρυθμίσετε τις Υπηρεσίες web του εκτυπωτή. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφτείτε την τοποθεσία www.hp.com/go/ePrintCenter

2. Ρύθμιση και χρήση φαξ



Αυτός ο εκτυπωτής σας επιτρέπει να στέλνετε και να λαμβάνετε ασπρόμαυρα και έγχρωμα φαξ.

Ρύθμιση φαξ

Εύρεση

πληροφοριών

ρύθμισης φαξ

Πριν χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία φαξ, ακολουθήστε αυτά τα βήματα για να συνδέσετε με επιτυχία τον εκτυπωτή σας.

Συμβουλή: Για να ρυθμίσετε το φαξ, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον Οδηγό ρύθμισης φαξ (Windows) ή το ΗΡ Utility (Βοηθητικό πρόγραμμα ΗΡ) (Mac OS X).

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις λειτουργίες φαξ που διαθέτει ο εκτυπωτής σας, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Επιλέξτε το πλαίσιο ελέγχου "Εύρεση πληροφοριών ρύθμισης φαξ" για τη χώρα/περιοχή σας. Εάν η χώρα/περιοχή σας περιλαμβάνεται στη λίστα, επισκεφτείτε την αντίστοιχη τοποθεσία web για να βρείτε τις πληροφορίες ρύθμισης. Εάν η χώρα/περιοχή σας δεν περιλαμβάνεται στη λίστα, ακολουθήστε τις οδηγίες που παρέχονται σε αυτόν τον οδηγό.

Εάν βρίσκεστε σε μία από τις παρακάτω χώρες/περιοχές, επισκεφτείτε την αντίστοιχη τοποθεσία στο web για va βρείτε πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση του φαξ.

Αυστρία Βέλνμο	www.hp.com/at/faxconfig
Βελγιο Ολλανδικά Γαλλικά Δανία Φινλανδία Γαλλία Γερμανία Ιρλανδία Ιταλία Νορβηγία Ολλανδία Πορτογαλία Ισπανία Σουηδία Ελβετία Γαλλικά Γερμανικά Ηνωμένο Βασίλειο	www.hp.be/nl/faxconfig www.hp.be/fr/faxconfig www.hp.dk/faxconfig www.hp.fi/faxconfig www.hp.com/fr/faxconfig www.hp.com/de/faxconfig www.hp.com/ie/faxconfig www.hp.com/it/faxconfig www.hp.nl/faxconfig www.hp.nl/faxconfig www.hp.se/faxconfig www.hp.se/faxconfig www.hp.com/ch/fr/faxconfig www.hp.com/ch/de/faxconfig www.hp.com/uk/faxconfig

Βήμα 1: Σύνδεση του εκτυπωτή στην τηλεφωνική γραμμή

- 2 Πριν ξεκινήσετε...

Πριν ξεκινήσετε, βεβαιωθείτε ότι:

- Έχετε τοποθετήσει τα δοχεία μελάνης.
- Έχετε τοποθετήσει χαρτί μεγέθους A4 ή letter στο δίσκο
- Έχετε έτοιμο το καλώδιο τηλεφώνου και τον προσαρμογέα (εφόσον παρέχονται μαζί με τον εκτυπωτή).

Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην αφίσα εγκατάστασης που περιέχεται στη συσκευασία του εκτυπωτή.

Για να συνδέσετε τον εκτυπωτή και οποιονδήποτε άλλο τηλεφωνικό εξοπλισμό ή συσκευές, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:

- 1. Χρησιμοποιώντας το καλώδιο τηλεφώνου που παρέχεται στη συσκευασία του εκτυπωτή, συνδέστε το ένα άκρο του καλωδίου στην πρίζα τηλεφώνου και το άλλο άκρο στη θύρα 1-LINE στην πίσω πλευρά του εκτυπωτή.
 - Σημείωση: Μπορεί να χρειαστεί να συνδέσετε το παρεχόμενο καλώδιο τηλεφώνου στον προσαρμογέα που προβλἑπεται για τη χώρα/περιοχή σας.

<u>Ann</u>	
-//	

Σημείωση: Εάν το καλώδιο που συνοδεύει τον εκτυπωτή δεν είναι αρκετά μακρύ, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε έναν ζεύκτη για να το επεκτείνετε. Μπορείτε να προμηθευτείτε ζεύκτη από καταστήματα με ηλεκτρονικά είδη και εξαρτήματα τηλεφώνου. Θα χρειαστείτε επίσης ένα άλλο καλώδιο τηλεφώνου, το οποίο μπορεί να είναι ένα τυπικό καλώδιο τηλεφώνου που διαθέτετε στο σπίτι ή στο γραφείο σας. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν χρησιμοποιήσετε διαφορετικό καλώδιο τηλεφώνου από αυτό που παρέχεται με τον εκτυπωτή, η χρήση της λειτουργίας φαξ μπορεί να μην είναι δυνατή. Καθώς τα καλώδια τηλεφώνου που χρησιμοποιείτε στο σπίτι ή το γραφείο σας μπορεί να είναι διαφορετικά από το καλώδιο που παρέχεται με τον εκτυπωτή, η ΗΡ σάς συνιστά να χρησιμοποιείτε το καλώδιο τηλεφώνου που παρέχεται με τον εκτυπωτή.



1 Επίτοιχη πρίζα τηλεφώνου 2 Θύρα 1-LINE στον εκτυπωτή

🕐 Τι είναι η υπηρεσία διακριτών κτύπων;

Πολλές τηλεφωνικές εταιρίες παρέχουν λειτουργία διακριτού ήχου κλήσης, η οποία σας επιτρέπει να έχετε πολλούς αριθμούς τηλεφώνου σε μία τηλεφωνική γραμμή. Όταν εγγραφείτε σε αυτή την υπηρεσία, κάθε αριθμός θα έχει διαφορετικό συνδυασμό κτύπων. Μπορείτε να ρυθμίσετε τον εκτυπωτή να απαντά στις εισερχόμενες κλήσεις που διαθέτουν ένα συγκεκριμένο συνδυασμό κτύπων.

Εάν συνδέσετε τον εκτυπωτή σε μια γραμμή με διακριτό ήχο κλήσης, ζητήστε από την τηλεφωνική εταιρεία να εκχωρήσει ένα διακριτό ήχο κλήσης για τις φωνητικές κλήσεις και έναν άλλο για τις κλήσεις φαξ. Η ΗΡ συνιστά να ζητήσετε διπλούς ή τριπλούς κτύπους για τον αριθμό φαξ. Όταν ο εκτυπωτής ανιχνεύσει τον συγκεκριμένο συνδυασμό κτύπων, θα απαντήσει στην κλήση και θα λάβει το φαξ.

Για πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση της λειτουργίας διακριτών κτύπων, ανατρέξτε στο "Βήμα 3: Διαμόρφωση ρυθμίσεων φαξ" στη σελίδα 13.

- Συνδέστε οποιονδήποτε άλλο τηλεφωνικό εξοπλισμό. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη σύνδεση και τη ρύθμιση πρόσθετων συσκευών ή υπηρεσιών με τον εκτυπωτή, ανατρέξτε στα πλαίσια σε αυτήν την ενότητα ή στον οδηγό χρήσης.
 - Σημείωση: Εάν αντιμετωπίσετε προβλήματα κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή με άλλον εξοπλισμό ή υπηρεσίες, επικοινωνήστε με την εταιρεία που παρέχει το συγκεκριμένο εξοπλισμό ή υπηρεσία.

- · · · Συμβουλή: Εάν είστε συνδρομητής σε
- Ψ μια υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου στην ίδια τηλεφωνική γραμμή που χρησιμοποιείτε για κλήσεις φαξ, δεν μπορείτε να λάβετε φαξ αυτόματα. Επειδή θα πρέπει να είστε διαθέσιμος να απαντάτε προσωπικά στις εισερχόμενες κλήσεις φαξ, φροντίστε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Auto Answer (Αυτόματη απάντηση).

Εάν θέλετε να λαμβάνετε φαξ αυτόματα, επικοινωνήστε με την εταιρεία τηλεφωνίας σας, για να εγγραφείτε συνδρομητής σε μια υπηρεσία διακριτών κτύπων ή για να αποκτήσετε ξεχωριστή γραμμή τηλεφώνου για φαξ.

 Αφού συνδέσετε τον εκτυπωτή και οποιονδήποτε άλλο τηλεφωνικό εξοπλισμό, προχωρήστε στο "Βήμα 2: 'Ελεγχος ρύθμισης φαξ" στη σελίδα 12.

Σύνδεση σε γραμμή DSL/ADSL

Εάν είστε συνδρομητής σε μια υπηρεσία DSL/ADSL, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να συνδέσετε το φαξ.



- Συνδέστε το φίλτρο DSL/ADSL και το καλώδιο τηλεφώνου που σας παρέχεται από την εταιρεία παροχής υπηρεσιών DSL/ADSL στην επίτοιχη πρίζα τηλεφώνου και στο φίλτρο DSL/ ADSL.
- Συνδέστε το καλώδιο τηλεφώνου που παρέχεται με τον εκτυπωτή στο φίλτρο DSL/ADSL και στη θύρα 1-Line του εκτυπωτή.

- 1 Επίτοιχη πρίζα τηλεφώνου
- 2 Φίλτρο DSL/ADSL και καλώδιο τηλεφώνου (παρέχονται από την εταιρεία παροχής υπηρεσιών DSL/ADSL)
- 3 Τηλεφωνικό καλώδιο, το οποίο περιλαμβάνεται στη συσκευασία του εκτυπωτή, συνδεδεμένο στη θύρα 1-LINE του εκτυπωτή

Σύνδεση πρόσθετου εξοπλισμού

Αποσυνδέστε το άσπρο βύσμα από τη θύρα με την ένδειξη **2-ΕΧΤ** στο πίσω μέρος του εκτυπωτή και έπειτα συνδέστε ένα τηλέφωνο σε αυτήν τη θύρα.



Εάν σκοπεύετε να συνδέσετε πρόσθετο εξοπλισμό, όπως ένα μόντεμ υπολογιστή για σύνδεση μέσω τηλεφώνου (dial-up) ή ένα τηλέφωνο, θα χρειαστεί να αγοράσετε έναν παράλληλο διαχωριστή. Ο παράλληλος διαχωριστής έχει μία θύρα RJ-11 στο μπροστινό του μέρος και δύο θύρες RJ-11 στο πίσω μέρος. Μην χρησιμοποιείτε διαχωριστή τηλεφώνου δύο γραμμών, σειριακό διαχωριστή ή σειριακό διαχωριστή που έχει δύο θύρες RJ-11 στο μπροστινό του μέρος και πρίζα στο πίσω.

Σημείωση: Εάν είστε συνδρομητής σε μια υπηρεσία DSL/ADSL, συνδέστε το φίλτρο DSL/ ADSL στον παράλληλο διαχωριστή και έπειτα χρησιμοποιήστε το καλώδιο τηλεφώνου που σας παρέχεται από την HP για να συνδέσετε το άλλο άκρο του φίλτρου με τη θύρα 1-Line του εκτυπωτή. Αποσυνδέστε το άσπρο βύσμα από τη θύρα με την ένδειξη 2-EXT στο πίσω μέρος του εκτυπωτή και έπειτα συνδέστε μια τηλεφωνική συσκευή ή έναν αυτόματο τηλεφωνητή στη θύρα 2-EXT. Κατόπιν, συνδέστε τη δεύτερη θύρα του παράλληλου διαχωριστή στο μόντεμ DSL/ADSL που είναι συνδεδεμένο με τον υπολογιστή.



- 1 Επίτοιχη πρίζα τηλεφώνου
- 2 Παράλληλος διαχωριστής
- 3 Φίλτρο DSL/ADSL (διαθέσιμο από την εταιρεία παροχής υπηρεσιών DSL/ADSL)
- 4 Καλώδιο τηλεφώνου που παρέχεται μαζί με τον εκτυπωτή 5 Μόντεμ DSL/ADSL
- 6 Υπολογιστής
- 7 Τηλέφωνο

Βήμα 2: Έλεγχος ρύθμισης φαξ

Πραγματοποιήστε έλεγχο της ρύθμισης φαξ για να ελέγξετε την κατάσταση του εκτυπωτή και να βεβαιωθείτε ότι είναι σωστά ρυθμισμένος για φαξ.

Ο έλεγχος φαξ πραγματοποιεί τα εξής:

- Ελέγχει το υλικό της συσκευής φαξ
- Επαληθεύει ότι το σωστό καλώδιο τηλεφώνου είναι συνδεδεμένο στον εκτυπωτή
- Επαληθεύει ότι το καλώδιο τηλεφώνου είναι συνδεδεμένο στη σωστή θύρα
- Ελέγχει για τυχόν τόνους κλήσης
- Ελέγχει για την ὑπαρξη ενεργής γραμμής τηλεφώνου
- Ελέγχει την κατάσταση της σύνδεσης της γραμμής τηλεφώνου

- Από τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, αγγίξτε ▶ και έπειτα επιλέξτε Εγκατάσταση.
- 2. Αγγίξτε Εργαλεία και έπειτα αγγίξτε Εκτέλεση ελέγχου φαξ. Η κατάσταση του ελέγχου εμφανίζεται στην οθόνη του εκτυπωτή και εκτυπώνεται μια αναφορά. Αφού ολοκληρωθεί ο έλεγχος, ο εκτυπωτής εκτυπώνει μια αναφορά με τα αποτελέσματα του ελέγχου. Εάν ο έλεγχος αποτύχει, ανατρέξτε στην αναφορά για πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο επίλυσης του προβλήματος και εκτελέστε ξανά τον έλεγχο. Για περισσότερες πληροφορίες αντιμετώπισης προβλημάτων, ανατρέξτε στην ενότητα "Προβλήματα κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή" στη σελίδα 26.
- Εφόσον ο έλεγχος φαξ εκτελεστεί με επιτυχία, προχωρήστε στο "Βήμα 3: Διαμόρφωση ρυθμίσεων φαξ" στη σελίδα 13.

Βήμα 3: Διαμόρφωση ρυθμίσεων φαξ

Αλλάξτε τις ρυθμίσεις φαξ του εκτυπωτή ανάλογα με τις ανάγκες σας, αφού συνδέσετε τον εκτυπωτή σε μια τηλεφωνική γραμμή.

Σημείωση: Για να χρησιμοποιούνται οι ίδιες ρυθμίσεις ανάλυσης και ανοιχτόχρωμου/σκουρόχρωμου φαξ για όλα τα φαξ που στέλνονται από τον εκτυπωτή, διαμορφώστε τις ρυθμίσεις όπως επιθυμείτε και έπειτα αγγίξτε Ρύθμιση νέων προεπιλογών.

Πώς μπορώ να αλλάξω τις ρυθμίσεις φαξ;

Μπορείτε να διαμορφώσετε τις ρυθμίσεις φαξ χρησιμοποιώντας τα παρακάτω εργαλεία:

Πίνακας ελέγχου εκτυπωτή

Αγγίξτε το κουμπί Εγκατάσταση στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, αγγίξτε **Ρυθμίσεις φαξ** και έπειτα αγγίξτε τη ρύθμιση που θέλετε να διαμορφώσετε.

λογισμικό ΗΡ

Εάν έχετε εγκαταστήσει στον υπολογιστή σας το λογισμικό ΗΡ, μπορείτε να διαμορφώσετε τις ρυθμίσεις φαξ χρησιμοποιώντας το λογισμικό που εγκαταστάθηκε στον υπολογιστή σας.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη χρήση αυτών των εργαλείων ή για τις σχετικές ρυθμίσεις, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης.

Εάν θέλετε να διαμορφώσετε αυτήν τη ρύθμιση	ενεργήστε ως εξής:
Αυτόματη απάντηση Ρυθμίστε τη λειτουργία απάντησης σε On (Ενεργοποίηση), εάν θέλετε ο εκτυπωτής να απαντά σε εισερχόμενες κλήσεις και να λαμβάνει φαξ αυτόματα. Ο εκτυπωτής θα απαντά σ' αυτές τις εισερχόμενες κλήσεις αυτόματα, μετά από τον αριθμό των κτύπων που έχουν οριστεί στη ρύθμιση Rings to Answer (Κτύποι πριν την απάντηση).	 Αγγίξτε το δεξί βέλος και έπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ και έπειτα αγγίξτε Βασική ρύθμιση φαξ. Αγγίξτε Αυτόματη απάντηση και έπειτα αγγίξτε Ενεργοποίηση.

Εάν θέλετε να διαμορφώσετε αυτήν τη ρύθμιση	ενεργήστε ως εξής:
Αριθμός κτύπων πριν την απάντηση (Προαιρετικό) Ρυθμίστε τον αριθμό των κτύπων πριν την απάντηση Σημείωση: Ο αριθμός κτύπων πριν την απάντηση για τον εκτυπωτή θα πρέπει να είναι μεγαλύτερος από τον αριθμό κτύπων πριν την απάντηση για τον αυτόματο τηλεφωνητή.	 Αγγίξτε το δεξί βέλος ► και ἐπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ και ἐπειτα αγγίξτε Βασική ρύθμιση φαξ. Αγγίξτε Κτύποι πριν απ/ση. Αγγίξτε το επάνω βέλος ▲ ἡ ▼ για να αλλάξετε τον αριθμό των κτύπων. Αγγίξτε Τέλος, για να αποδεχτείτε τη ρύθμιση.
 Διακριτός κτύπος Αλλάξτε το συνδυασμό κτύπων απάντησης σε διακριτούς κτύπους Σημείωση: Εάν χρησιμοποιείτε μια υπηρεσία διακριτών κτύπων, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε περισσότερους από έναν αριθμούς τηλεφώνου στην ίδια τηλεφωνική γραμμή. Μπορείτε να αλλάξετε αυτήν τη ρύθμιση, προκειμένου να επιτρέψετε στον εκτυπωτή να προσδιορίζει αυτόματα ποιο συνδυασμό κτύπων θα πρέπει να χρησιμοποιεί μόνο για τις κλήσεις φαξ. Συμβουλή: Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε τη δυνατότητα Ανίχνευσης συνδυασμού κτύπων στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή για να ρυθμίσετε τη λειτουργία διακριτού κτύπου. Με αυτήν τη δυνατότητα, ο εκτυπωτής αναγνωρίζει και ηχογραφεί το συνδυασμό κτύπων μιας εισερχόμενης κλήσης και, με βάση αυτήν την κλήση, προσδιορίζει αυτόματα το διακριτό συνδυασμό κτύπων κτύπων μου έχει εκχωρηθεί από την εταιρεία τηλεφωνία σας για τις κλήσεις 	 Αγγίξτε το δεξί βέλος και έπειτα αγγίζτε Εγκατάσταση. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ και έπειτα αγγίξτε Προχωρημένη ρύθμιση φαξ. Αγγίξτε Διακριτός κτύπος. Εμφανίζεται ένα μήνυμα που δηλώνει ότι η ρύθμιση αυτή δεν θα πρέπει να αλλαχτεί εκτός και αν έχετε πολλούς αριθμούς τηλεφώνου στην ίδια γραμμή τηλεφώνου. Αγγίξτε Ναι για να συνεχίσετε. Κάντε ένα από τα παρακάτω: Αγγίξτε το συνδυασμό κτύπων που έχει εκχωρηθεί από την εταιρεία τηλεφωνίας σας για τις κλήσεις φαξ. Η Αγγίξτε Ανίχνευση συνδυασμού κτύπων και έπειτα ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή. Σημείωση: Εάν χρησιμοποιείτε τηλεφωνικό σύστημα PBX που έχει διαφορετικούς συνδυασμούς κτύπων για τις εσωτερικές και εξωτερικές κλήσεις, θα πρέπει να καλέσετε τον

Εάν θέλετε να διαμορφώσετε αυτήν τη ρύθμιση	ενεργήστε ως εξής:
 Ταχύτητα φαξ Ρυθμίστε την ταχύτητα φαξ που θα χρησιμοποιείται για την επικοινωνία μεταξύ του εκτυπωτή και άλλων συσκευών φαξ, κατά την αποστολή και λήψη φαξ. Σημείωση: Εάν αντιμετωπίζετε προβλήματα κατά την αποστολή και λήψη φαξ, δοκιμάστε να χρησιμοποιήσετε μικρότερη ταχύτητα φαξ. 	 Αγγίξτε το δεξί βέλος και έπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ και έπειτα αγγίξτε Προχωρημένη ρύθμιση φαξ. Αγγίξτε το κάτω βέλος ▼ και έπειτα αγγίξτε Ταχύτητα φαξ. Αγγίξτε για να επιλέξετε Γρήγορη, Μεσαία ή Αργή.
 Λειτουργία διόρθωσης σφαλμάτων φαξ Εάν ο εκτυπωτής εντοπίσει σήμα σφάλματος κατά τη διάρκεια της μετάδοσης και η ρύθμιση διόρθωσης σφαλμάτων είναι ενεργοποιημένη, ο εκτυπωτής μπορεί να ζητήσει την επανάληψη της αποστολής ενός τμήματος του φαξ. Σημείωση: Εάν αντιμετωπίζετε προβλήματα κατά την αποστολή και λήψη φαξ, απενεργοποιήστε τη διόρθωση σφαλμάτων. Επίσης, η απενεργοποίηση αυτής της ρύθμισης ίσως να είναι χρήσιμη, όταν προσπαθείτε να στείλετε ένα φαξ από άλλη χώρα/περιοχή ή να λάβετε ένα φαξ από άλλη χώρα/περιοχή ή εάν χρησιμοποιείτε τηλεφωνική σύνδεση μέσω δορυφόρου. 	 Αγγίξτε το δεξί βέλος και έπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ και έπειτα αγγίξτε Προχωρημένη ρύθμιση φαξ. Αγγίξτε το κάτω βέλος ▼ και έπειτα επιλέξτε Λειτ. διόρθ. σφάλματος. Επιλέξτε Ενεργοποίηση ή Απενεργοποίηση.
Ενταση ήχου Αλλάξτε την ένταση των ήχων του εκτυπωτή, συμπεριλαμβανομένων των τόνων φαξ.	 Αγγίξτε το δεξί βέλος και έπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ και έπειτα αγγίξτε Βασική ρύθμιση φαξ. Αγγίξτε το κάτω βέλος ▼ και έπειτα αγγίξτε 'Ενταση ήχου φαξ. Αγγίξτε για να επιλέξετε Χαμηλή, Δυνατή ή Απενεργοποίηση.

Χρήση φαξ

Σε αυτήν την ενότητα, θα μάθετε πώς να στείλετε και να λάβετε φαξ.

🔎 Μάθετε περισσότερα!

Ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης, για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα παρακάτω θέματα:

- Αποστολή φαξ με τη χρήση της λειτουργίας παρακολούθησης κλήσης
- Αποστολή φαξ από υπολογιστή
- Αποστολή φαξ από τη μνήμη
- Προγραμματισμός φαξ για αποστολή αργότερα
- Αποστολή φαξ σε πολλούς παραλήπτες
- Αποστολή φαξ σε Λειτουργία διόρθωσης σφαλμάτων

Ο οδηγός χρήσης είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας, μετά την εγκατάσταση του λογισμικού.

Αποστολή φαξ

Μπορείτε να στείλετε φαξ με διάφορους τρόπους. Χρησιμοποιώντας τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, μπορείτε να στείλετε ασπρόμαυρα ή έγχρωμα φαξ. Μπορείτε επίσης να στείλετε φαξ μη αυτόματα από ένα συνδεδεμένο τηλέφωνο, το οποίο σας δίνει τη δυνατότητα να μιλήσετε με τον παραλήπτη, πριν στείλετε το φαξ.

Μπορείτε επίσης να στείλετε έγγραφα στον υπολογιστή σας ως φαξ, χωρίς να τα εκτυπώσετε πρώτα.

Αποστολή τυπικού φαξ

Τοποθετήστε το έγγραφο που θέλετε να 1. στείλετε με φαξ στον εκτυπωτή.

Μπορείτε να στείλετε φαξ είτε από τον αυτόματο τροφοδότη εγγράφων (ADF) είτε από τη γυάλινη επιφάνεια του σαρωτή.



2. Αγγίξτε Φαξ.

Αποστολή φαξ από εσωτερικό τηλέφωνο

1. Τοποθετήστε το έγγραφο που θέλετε να στείλετε με φαξ στον εκτυπωτή.

Μπορείτε να στείλετε φαξ είτε από τον αυτόματο τροφοδότη εγγράφων (ADF) είτε από τη γυάλινη επιφάνεια του σαρωτή.



- 2. Αγγίξτε Φαξ.
- 3. Καλέστε τον αριθμό χρησιμοποιώντας το

πληκτρολόγιο του τηλεφώνου που είναι συνδεδεμένο στον εκτυπωτή.

Σημείωση: Μην χρησιμοποιείτε το πληκτρολόγιο στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή όταν στέλνετε φαξ με μη αυτόματο τρόπο. Πρέπει να χρησιμοποιήσετε το πληκτρολόγιο του τηλεφώνου σας για να καλέσετε τον αριθμό του παραλήπτη.

3. Εισαγάγετε τον αριθμό φαξ

χρησιμοποιώντας το πληκτρολόγιο.

- εισάγετε, αγγίξτε επανειλημμένα το κουμπί *@, μέχρι να εμφανιστεί μια παύλα (-) στην οθόνη.
- Αγγίξτε Έναρξη ασπρ. ή Έναρξη έγχρ. 4.
 - ποιότητα του φαξ που στείλατε, μπορείτε να δοκιμάσετε να αλλάξετε την ανάλυση ή την αντίθεσή του.
- 4. Εάν ο παραλήπτης σηκώσει το τηλέφωνο, μπορείτε να συνομιλήσετε μαζί του πριν στείλετε το φαξ. Μόλις είστε έτοιμοι, στείλτε το φαξ.
- Σημείωση: Εάν στην κλήση απαντήσει η συσκευή φαξ, θα ακούσετε τόνους φαξ. Προχωρήστε στο επόμενο βήμα για τη μετάδοση του φαξ
- 5. Όταν είστε έτοιμοι να στείλετε το φαξ, αγγίξτε 'Εναρξη ασπρ. ή 'Εναρξη έγχρ..
- **Γ¹¹¹ Σημείωση:** Εάν σας ζητηθεί, επιλέξτε 🗹 Αποστολή φαξ.

Εάν μιλήσετε με τον παραλήπτη πριν από την αποστολή του φαξ, πληροφορήστε τον ότι πρέπει να πατήσει το κουμπί '**Εναρξη** στη δική του συσκευή φαξ, μόλις ακούσει τόνους φαξ. Η γραμμή τηλεφώνου θα είναι αθόρυβη κατά τη μετάδοση του φαξ. Σε αυτό το σημείο, μπορείτε να κλείσετε το τηλέφωνο. Εάν θέλετε να συνομιλήσετε και άλλο με τον παραλήπτη, παραμείνετε στη γραμμή μέχρι να ολοκληρωθεί η μετάδοση του φαξ.

Λἡψη φαξ

Μπορείτε να λαμβάνετε φαξ αυτόματα ή μη αυτόματα.

Σημείωση: Εάν λάβετε ένα φαξ μεγέθους Legal ή μεγαλύτερου και ο εκτυπωτής δεν είναι ρυθμισμένος εκείνη τη στιγμή για χρήση χαρτιού μεγέθους Legal, ο εκτυπωτής θα σμικρύνει το φαξ, έτσι ώστε να προσαρμοστεί στις διαστάσεις του χαρτιού που έχει τοποθετηθεί. Εάν έχετε απενεργοποιήσει τη λειτουργία Αυτόματης σμίκρυνσης, ο εκτυπωτής εκτυπώνει το φαξ σε δύο σελίδες.

Εάν, κατά τη στιγμή της λήψης ενός φαξ, εσείς πραγματοποιείτε αντιγραφή ενός εγγράφου, το φαξ αποθηκεύεται στη μνήμη του εκτυπωτή, μέχρι να ολοκληρωθεί η αντιγραφή. Εξαιτίας αυτού, ίσως να μειωθεί ο αριθμός των σελίδων φαξ που μπορούν να αποθηκευτούν στη μνήμη.

🕼 Μάθετε περισσότερα!

Ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης, για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα παρακάτω θέματα:

- Επανεκτύπωση ληφθέντων φαξ από τη μνήμη
- Τηλεπαραλαβή για λήψη φαξ
- Προώθηση φαξ σε άλλον αριθμό
- Ορισμός του μεγέθους χαρτιού για τα λαμβανόμενα φαξ
- Ρύθμιση αυτόματης σμίκρυνσης για τα εισερχόμενα φαξ
- Φραγή ανεπιθύμητων αριθμών φαξ

Ο οδηγός χρήσης είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας, μετά την εγκατάσταση του λογισμικού.

Αυτόματη λήψη φαξ

Εάν ενεργοποιήσετε την επιλογή Auto Answer (Αυτόματη απάντηση), η οποία είναι η προεπιλεγμένη ρύθμιση, από τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, ο εκτυπωτής θα απαντά αυτόματα στις εισερχόμενες κλήσεις φαξ μετά τον αριθμό κτύπων που έχετε ορίσει στη ρύθμιση Rings to Answer (Κτύποι πριν την απάντηση). Για πληροφορίες σχετικά με τη διαμόρφωση αυτής της ρύθμισης, ανατρέξτε στο "Βήμα 3: Διαμόρφωση ρυθμίσεων φαξ" στη σελίδα 13.

- Φαξ και υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου

Εάν είστε συνδρομητής σε μια υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου στην ίδια τηλεφωνική γραμμή που χρησιμοποιείτε για κλήσεις φαξ, δεν μπορείτε να λάβετε φαξ αυτόματα. Αντί αυτού, θα πρέπει να βεβαιωθείτε ότι η ρύθμιση "Auto Answer" (Αυτόματη απάντηση) είναι απενεργοποιημένη, ώστε να μπορείτε να λαμβάνετε φαξ μη αυτόματα. Φροντίστε να ξεκινήσετε τη μη αυτόματη λήψη φαξ, πριν η υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου πάρει τη γραμμή.

Εάν θέλετε να λαμβάνετε φαξ αυτόματα, επικοινωνήστε με την εταιρεία τηλεφωνίας σας για να εγγραφείτε συνδρομητής σε μια υπηρεσία διακριτών κτύπων ή για να αποκτήσετε ξεχωριστή γραμμή τηλεφώνου για φαξ.

Μη αυτόματη λήψη φαξ

Όταν μιλάτε στο τηλέφωνο, το πρόσωπο με το οποίο συνομιλείτε μπορεί να σας στείλει φαξ ενώ είστε ήδη συνδεδεμένοι (αυτό ονομάζεται "μη αυτόματη αποστολή φαξ").

Μπορείτε να λάβετε φαξ με μη αυτόματο τρόπο από ένα τηλέφωνο που είναι απευθείας συνδεδεμένο στον εκτυπωτή (στη θύρα **2-ΕΧΤ**) ή από ένα τηλέφωνο που βρίσκεται στην ίδια τηλεφωνική γραμμή (αλλά όχι απευθείας συνδεδεμένο στον εκτυπωτή).

- Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι ενεργοποιημένος και ότι έχετε τοποθετήσει χαρτί στον κύριο δίσκο.
- Αφαιρέστε τα πρωτότυπα από το δίσκο του τροφοδότη εγγράφων.
- Ορίστε τη ρύθμιση Κτύποι πριν απ/ση σε μεγάλο αριθμό, ώστε να είναι δυνατή η απάντηση σε εισερχόμενες κλήσεις πριν απαντήσει ο εκτυπωτής.

Ή απενεργοποιήστε τη ρύθμιση Αυτόματη απάντηση, έτσι ώστε ο εκτυπωτής να μην απαντά αυτόματα σε εισερχόμενες κλήσεις.

- Εάν συνομιλείτε με τον αποστολέα, πείτε του να πατήσει 'Εναρξη στη δική του συσκευή φαξ.
- 5. Όταν ακούσετε τόνους φαξ από μια συσκευή αποστολής φαξ, κάντε τα εξής:
 - Αγγίξτε Φαξ και έπειτα επιλέξτε
 Ἐναρξη ασπρ. ἡ Ἐναρξη ἐγχρ..
 - β. Όταν ο εκτυπωτής αρχίσει τη λήψη του φαξ, μπορείτε να κλείσετε το τηλέφωνο ή να παραμείνετε στη γραμμή. Η τηλεφωνική γραμμή είναι αθόρυβη κατά τη διάρκεια μετάδοσης φαξ.

Επανεκτύπωση ληφθέντων φαξ από τη μνήμη

Εάν ενεργοποιήσετε την Εφεδρική λήψη φαξ, τα φαξ που λαμβάνονται αποθηκεύονται στη μνήμη, ανεξάρτητα από το αν ο εκτυπωτής βρίσκεται σε κατάσταση σφάλματος ή όχι.

🕬 Σημείωση: Όλα τα φαξ που είναι 🖾 αποθηκευμένα στη μνήμη θα διαγραφούν μόλις απενεργοποιήσετε τη συσκευή. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη χρήση αυτής της λειτουργίας, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

- 1. Βεβαιωθείτε ότι έχετε τοποθετήσει χαρτί στον κύριο δίσκο.
- 2. Αγγίξτε το δεξί βέλος 🕨 και έπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση.
- 3. Αγγίξτε **Εργαλεία** και έπειτα αγγίξτε Επανεκτ. φαξ σε μνήμη. Τα φαξ εκτυπώνονται στην αντίστροφη σειρά από αυτήν με την οποία λήφθηκαν, με πρώτο το φαξ που λήφθηκε πιο πρόσφατα.
- 4. Εάν θέλετε να διακόψετε την επανεκτύπωση των φαξ που βρίσκονται στη μνήμη, αγγίξτε 🗙 ('Ακυρο).

Εργασία με αναφορές και αρχεία καταγραφής

Μπορείτε να εκτυπώσετε διάφορους τύπους αναφορών φαξ:

- Σελίδα επιβεβαίωσης φαξ
- Αρχείο καταγραφής φαξ
- Εικόνα σε Αναφ. αποστ. φαξ
- Αλλες αναφορές

Αυτές οι αναφορές παρέχουν χρήσιμες πληροφορίες συστήματος για τον εκτυπωτή.

Σημείωση: Μπορείτε επίσης να προβάλετε το ιστορικό κλήσεων στην οθόνη του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή. Για να προβάλετε το ιστορικό κλήσεων, αγγίξτε "Φαξ" και έπειτα αγγίξτε 💟 (Ιστορικό κλήσεων). Ωστόσο, η λίστα αυτή δεν μπορεί να εκτυπωθεί.

Για να εκτυπώσετε μια αναφορά

- 1. Αγγίξτε το δεξί βέλος 🕨 και έπειτα αγγίξτε Εγκατάσταση.
- 2. Αγγίξτε Ρύθμιση φαξ, αγγίξτε το κάτω βέλος 🛡 και έπειτα αγγίξτε Αναφορές φαξ.
- 3. Επιλέξτε την αναφορά φαξ που θέλετε να εκτυπώσετε και έπειτα αγγίξτε ΟΚ.

λληνικά

Για να διαγράψετε το αρχείο καταγραφής φαξ

- ²²² Σημείωση: Η διαγραφή του αρχείου καταγραφής φαξ διαγράφει επίσης όλα τα φαξ που είναι αποθηκευμένα στη μνήμη.
- Αγγίξτε το δεξί βέλος 🕨 και έπειτα 1. αγγίξτε Εγκατάσταση.
- Αγγίξτε Εργαλεία. 2.
- 3. Αγγίξτε το κάτω βέλος 🛡 και έπειτα αγγίξτε Διαγραφή αρχείου καταγραφής φαξ.

Υπηρεσίες φαξ και ψηφιακής τηλεφωνίας

Πολλές εταιρείες τηλεφωνίας παρέχουν στους πελάτες τους υπηρεσίες ψηφιακής τηλεφωνίας, όπως οι παρακάτω:

- DSL: Υπηρεσία "digital subscriber line" (DSL) παρεχόμενη από την τηλεφωνική σας εταιρεία. (Η γραμμή DSL μπορεί να ονομάζεται ADSL στη χώρα/ περιοχή σας).
- PBX: Σύστημα τηλεφωνίας PBX (private) branch exchange) (συνδρομητικό κέντρο)
- ISDN: Σύστημα ψηφιακού δικτύου ενοποιημένων υπηρεσιών (ISDN).
- FoIP: Μια οικονομική υπηρεσία τηλεφωνίας η οποία σας επιτρέπει να στέλνετε και να λαμβάνετε φαξ με τον εκτυπωτή σας μέσω Internet. Η μέθοδος αυτή ονομάζεται Πρωτόκολλο Fax over Internet Protocol (FoIP). Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης.

Οι εκτυπωτές ΗΡ είναι σχεδιασμένοι ειδικά για χρήση με παραδοσιακές υπηρεσίες αναλογικής τηλεφωνίας. Εάν βρίσκεστε σε περιβάλλον ψηφιακής τηλεφωνίας (όπως DSL/ADSL, PBX ή ISDN), μπορεί να χρειαστεί να χρησιμοποιήσετε φίλτρα ή μετατροπείς ψηφιακού σήματος σε αναλογικό κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή για λειτουργία φαξ.

Γ⁹⁹⁹ Σημείωση: Η ΗΡ δεν εγγυάται ότι 🗾 ο εκτυπωτής θα είναι συμβατός με όλες τις γραμμές ή τους παροχείς ψηφιακών υπηρεσιών, σε όλα τα ψηφιακά περιβάλλοντα ή με όλους τους μετατροπείς ψηφιακού σήματος σε αναλογικό. Σάς συνιστούμε να συμβουλεύεστε πάντοτε την εταιρεία τηλεφωνίας σας για τις σωστές επιλογές ρύθμισης, με βάση τις υπηρεσίες γραμμής που σάς παρέχουν.

3. Ρύθμιση ασύρματης επικοινωνίας (802.11) (μόνο σε ορισμένα μοντέλα)



Εάν ο εκτυπωτής υποστηρίζει ασύρματη επικοινωνία (802.11), μπορείτε να τον συνδέσετε ασύρματα σε ένα υπάρχον ασύρματο δίκτυο.

Για να συνδέσετε τον εκτυπωτή, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα με τη σειρά που αναφέρονται. Σημείωση: Πριν προχωρήσετε στη ρύθμιση της ασύρματης επικοινωνίας, βεβαιωθείτε ότι έχει εγκατασταθεί το υλικό του εκτυπωτή. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην αφίσα εγκατάστασης που συνοδεύει τον εκτυπωτή.

🕐 Τι είναι το όνομα δικτύου και ο κωδικός ασφαλείας;

Κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης του λογισμικού, θα σας ζητηθεί να εισαγάγετε το όνομα δικτύου (το οποίο είναι γνωστό και ως "SSID") και έναν κωδικό ασφαλείας:

- Το όνομα δικτύου είναι το όνομα του ασύρματου δικτύου σας.
- Ο κωδικός ασφαλείας εμποδίζει τη σύνδεση άλλων ατόμων στο ασύρματο δίκτυό σας, χωρίς την άδειά σας.
 Ανάλογα με το επίπεδο της απαιτούμενης ασφάλειας, το ασύρματο δίκτυό σας μπορεί να χρησιμοποιεί κλειδί WEP ή φράση πρόσβασης WPA.

Εάν δεν έχετε αλλάξει το όνομα δικτύου ή τον κωδικό ασφαλείας από τη στιγμή που πραγματοποιήσατε τη ρύθμιση του ασύρματου δικτύου σας, μπορείτε, σε ορισμένες περιπτώσεις, να βρείτε αυτά τα στοιχεία στο πίσω μέρος ή στο πλάι του ασύρματου δρομολογητή.

Επιπλέον, εάν χρησιμοποιείτε υπολογιστή με Microsoft Windows, η HP παρέχει ένα εργαλείο web nou ονομάζεται "Wireless Network Assistant", το οποίο μπορεί να σας βοηθήσει στην ανάκτηση αυτών των πληροφοριών για ορισμένα συστήματα. Για να χρησιμοποιήσετε αυτό το εργαλείο, μεταβείτε στην τοποθεσία www.hp.com/ go/networksetup. (Το εργαλείο, προς το παρόν, είναι διαθέσιμο μόνο στα Αγγλικά.)

Εάν δεν μπορείτε να βρείτε το όνομα δικτύου ή τον κωδικό ασφαλείας ή εάν δεν μπορείτε να θυμηθείτε αυτές τις πληροφορίες, ανατρέξτε στα έγγραφα τεκμηρίωσης που συνοδεύουν τον υπολογιστή ή τον ασύρματο δρομολογητή σας. Εάν δεν μπορείτε να βρείτε αυτές τις πληροφορίες ούτε με αυτόν τον τρόπο, επικοινωνήστε με το διαχειριστή του δικτύου σας ή με το άτομο που εγκατέστησε το ασύρματο δίκτυο.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους τύπους συνδέσεων δικτύου, το όνομα δικτύου και το κλειδί WEP/τη φράση πρόσβασης WPA, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης.

🔆 Σύνδεση χωρίς ασύρματο δρομολογητή

Ακόμα κι αν δεν έχετε ασύρματο δρομολογητή (όπως π.χ. ασύρματο δρομολογητή Linksys ή σταθμό βάσης Apple AirPort), μπορείτε να συνδέσετε τον εκτυπωτή στον υπολογιστή σας χρησιμοποιώντας μια ασύρματη σύνδεση (γνωστή και ως ασύρματη σύνδεση "υπολογιστή με υπολογιστή" ή "ad hoc").

Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης.

Βήμα 1: Σύνδεση του εκτυπωτή στο ασύρματο δίκτυό σας

- Στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, αγγίξτε το δεξί βέλος και έπειτα επιλέξτε Δίκτυο.
- Αγγίξτε Ασύρματο, αγγίξτε Οδηγός ρύθμ. ασύρμ. λειτ. και έπειτα αγγίξτε ΟΚ.
- **3.** Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση.

ρύθμισης ασύρματης σύνδεσης (802.11)″ στη σελίδα 31.

Σημείωση: Εάν αντιμετωπίσετε προβλήματα κατά την εκτέλεση του Οδηγού ασύρματης ρύθμισης, ανατρέξτε στην ενότητα "Προβλήματα

Βήμα 2: Εγκατάσταση του λογισμικού του εκτυπωτή

Ακολουθήστε τις οδηγίες για το λειτουργικό σας σύστημα.

Windows

- 1. Αποθηκεύστε τυχόν ανοιχτά έγγραφα. Κλείστε τυχόν εφαρμογές που λειτουργούν στον υπολογιστή σας.
- 2. Τοποθετήστε το CD λογισμικού της HP στον υπολογιστή.



3. Από το μενού του CD, κάντε κλικ στην επιλογή Εγκατάσταση συσκευής δικτύου/ασύρματης συσκευής και έπειτα ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη.



τ^{ννν} Σημείωση: Εάν το λογισμικό τείχους προστασίας στον υπολογιστή σας εμφανίσει οποιαδήποτε μηνύματα κατά την εγκατάσταση, επιλέξτε "always permit/allow" (να επιτρέπεται πάντα) στα μηνύματα. Η ενεργοποίηση αυτής της επιλογής επιτρέπει την επιτυχή εγκατάσταση του λογισμικού στον υπολογιστή σας.

Mac OS

1. Τοποθετήστε το CD λογισμικού της ΗΡ στον υπολογιστή.



2. Κάντε διπλό κλικ στο εικονίδιο ΗΡ Installer (Πρόγραμμα εγκατάστασης HP) στο CD λογισμικού και έπειτα ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη.



Βήμα 3: Ελεγχος της ασύρματης σύνδεσης

Εκτυπώστε τη σελίδα ελέγχου ασύρματης λειτουργίας για πληροφορίες σχετικά με την ασύρματη σύνδεση του εκτυπωτή. Η σελίδα ελέγχου ασύρματης λειτουργίας παρέχει πληροφορίες για την κατάσταση του εκτυπωτή, τη διεύθυνση ΜΑC και τη διεύθυνση IP. Εάν ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος σε δίκτυο, η σελίδα ελέγχου εμφανίζει λεπτομέρειες για τις ρυθμίσεις του δικτύου.

- 1. Αγγίξτε το δεξί βέλος 🕨 και έπειτα αγγίξτε Δίκτυο.
- 2. Αγγίξτε Ασύρματο και έπειτα αγγίξτε Έλεγχος ασύρματου δικτύου.

Αλλάξτε τη μέθοδο σύνδεσης

Εάν έχετε εγκαταστήσει το λογισμικό ΗΡ και έχετε συνδέσει τον εκτυπωτή χρησιμοποιώντας καλώδιο USB ή Ethernet, ή ασύρματη σύνδεση, μπορείτε να αλλάξετε τη μέθοδο σύνδεσης όποια στιγμή θέλετε.

²⁹⁹ Σημείωση: Εάν αλλάξετε τη μέθοδο σύνδεσης σε ασύρματη σύνδεση, βεβαιωθείτε ότι δεν έχει συνδεθεί καλώδιο Ethernet στον εκτυπωτή. Η σύνδεση καλωδίου Ethernet απενεργοποιεί τις δυνατότητες ασύρματης λειτουργίας του εκτυπωτή. Ακολουθήστε τις οδηγίες για το λειτουργικό σας σύστημα.

Windows

- 1. Στην επιφάνεια εργασίας του υπολογιστή, κάντε κλικ στο κουμπί 'Εναρξη, επιλέξτε Προγράμματα ή 'Ολα **τα προγράμματα**, επιλέξτε **ΗΡ**, επιλέξτε το όνομα του εκτυπωτή σας και έπειτα κάντε κλικ στην επιλογή Σύνδεση νέου εκτυπωτή.
- 2. Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

Mac OS X

- 1. Κάντε κλικ στο εικονίδιο του HP Utility στο Dock.
- - ^{ννν} Σημείωση: Εάν το εικονίδιο δεν εμφανίζεται στο Dock, κάντε κλικ στο εικονίδιο Spotlight (Μεγεθυντικός φακός) στη δεξιά πλευρά της γραμμής μενού, πληκτρολογήστε HP Utility στο πλαίσιο και έπειτα κάντε κλικ στην καταχώριση HP Utility.
- 2. Κάντε κλικ στο εικονίδιο Application (Εφαρμογή) στη γραμμή εργαλείων.
- 3. Κάντε διπλό κλικ στο HP Setup Assistant (Βοηθός εγκατάστασης ΗΡ) και έπειτα ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη.

4. Επίλυση προβλημάτων ρύθμισης



Οι παρακάτω ενότητες παρέχουν πληροφορίες βοήθειας για προβλήματα που μπορεί να αντιμετωπίσετε κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή. Εάν χρειαστείτε περισσότερη βοήθεια, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

Προβλήματα κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή

- Βεβαιωθείτε ότι έχουν αφαιρεθεί όλες οι ταινίες και τα υλικά συσκευασίας από το εσωτερικό και το εξωτερικό μέρος του εκτυπωτή.
- Βεβαιωθείτε ότι στον εκτυπωτή υπάρχει τοποθετημένο απλό, λευκό, μη χρησιμοποιημένο χαρτί μεγέθους A4 ή letter (8,5 x 11 ίντσες).
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα καλώδια που χρησιμοποιείτε (όπως π.χ. το καλώδιο USB ή το καλώδιο Ethernet) είναι σε καλή κατάσταση.
- Βεβαιωθείτε ότι η φωτεινή ένδειξη (Τροφοδοσία) είναι αναμμένη και δεν αναβοσβήνει. Όταν ο εκτυπωτής ενεργοποιηθεί για πρώτη φορά, χρειάζεται περίπου 45 δευτερόλεπτα για να ζεσταθεί.

- Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής εμφανίζει την αρχική οθόνη και ότι στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή δεν υπάρχουν άλλες φωτεινές ενδείξεις που είναι αναμμένες ή αναβοσβήνουν.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας και το τροφοδοτικό είναι συνδεδεμένα καλά και ότι η πηγή τροφοδοσίας λειτουργεί κανονικά.
- Βεβαιωθείτε ότι το χαρτί είναι
 τοποθετημένο σωστά στο δίσκο και ότι
 δεν έχει φρακάρει στον εκτυπωτή.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα κουμπώματα και καλύμματα είναι σωστά κλεισμένα.

Προβλήματα κατά την εγκατάσταση του λογισμικού

- Πριν από την εγκατάσταση του λογισμικού, βεβαιωθείτε ότι όλα τα άλλα προγράμματα είναι κλειστά.
- Εάν ο υπολογιστής δεν αναγνωρίζει τη διαδρομή για τη μονάδα CD που έχετε πληκτρολογήσει, βεβαιωθείτε ότι έχετε καθορίσει το σωστό γράμμα μονάδας δίσκου.
- Εάν ο υπολογιστής δεν έχει δυνατότητα αναγνώρισης του CD λογισμικού ΗΡ στη μονάδα CD, ελέγξτε εάν το CD λογισμικού ΗΡ έχει υποστεί βλάβη.

Μπορείτε επίσης να πραγματοποιήσετε λήψη του λογισμικού ΗΡ από την τοποθεσία web της HP (www.hp.com/ support).

Εάν χρησιμοποιείτε υπολογιστή με Windows και συνδέετε τον εκτυπωτή χρησιμοποιώντας καλώδιο USB, βεβαιωθείτε ότι τα προγράμματα οδήγησης USB δεν έχουν απενεργοποιηθεί στη Διαχείριση συσκευών των Windows.

Προβλήματα κατά τη ρύθμιση του φαξ

Σε αυτή την ενότητα παρέχονται πληροφορίες για την επίλυση προβλημάτων που μπορεί να αντιμετωπίσετε κατά τη ρύθμιση της λειτουργίας φαξ του εκτυπωτή.

[³³³]» Σημείωση: Εάν ο εκτυπωτής δεν είναι σωστά ρυθμισμένος για επικοινωνία με φαξ, μπορεί να αντιμετωπίσετε προβλήματα κατά την αποστολή ή λήψη φαξ.

Εάν αντιμετωπίζετε προβλήματα με τη λειτουργία φαξ, μπορείτε να εκτυπώσετε μια αναφορά ελέγχου φαξ για να ελέγξετε την κατάσταση του εκτυπωτή. Ο έλεγχος θα αποτύχει, εάν ο εκτυπωτής δεν είναι σωστά ρυθμισμένη για φαξ. Πραγματοποιήστε αυτόν τον έλεγχο, αφού ολοκληρώσετε τη ρύθμιση του εκτυπωτή για φαξ. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο "Βήμα 2: Έλεγχος ρύθμισης φαξ″ στη σελίδα 12.

Βήμα 1: Εκτέλεση του ελέγχου φαξ

Ελέγξτε τη ρύθμιση του φαξ για να ελέγξετε την κατάσταση του εκτυπωτή και να βεβαιωθείτε ότι είναι σωστά ρυθμισμένος για λήψη και αποστολή φαξ. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα "Ρύθμιση και χρήση φαξ" στη σελίδα 7.

· · · · Συμβουλή: Εάν λάβετε ένα σφάλμα έναν κωδικό σφάλματος, μπορείτε να βρείτε την επεξήγηση αυτού του

κωδικού σφάλματος στην τοποθεσία υποστήριξης της HP στο web (www.hp.com/support). Eav oac ζητηθεί, επιλέξτε χώρα/περιοχή και έπειτα πληκτρολογήστε "κωδικοί σφαλμάτων φαξ" στο πλαίσιο Αναζήτησης.

Εάν δεν μπορείτε να επιλύσετε τα προβλήματα χρησιμοποιώντας τις υποδείξεις που παρέχει ο έλεγχος φαξ, προχωρήστε στο Βήμα 2.

Βήμα 2: Έλεγχος της λίστας πιθανών προβλημάτων

Εάν εκτελέσατε τον έλεγχο φαξ, αλλά, παρ' όλα αυτά, εξακολουθούν να υπάρχουν προβλήματα με τη ρύθμιση του φαξ, ανατρέξτε στην παρακάτω λίστα πιθανών προβλημάτων και λύσεων:

Ο εκτυπωτής αντιμετωπίζει προβλήματα κατά την αποστολή και λήψη φαξ

- Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε το καλώδιο τηλεφώνου ή τον προσαρμογέα που παρέχεται μαζί με τον εκτυπωτή. (Εάν δεν χρησιμοποιήσετε αυτό το καλώδιο τηλεφώνου ή αυτόν τον προσαρμογέα, η οθόνη μπορεί να εμφανίζει πάντα το μήνυμα "Phone Off Hook" (Τηλέφωνο κατεβασμένο).)
- Μπορεί να είναι σε λειτουργία άλλος εξοπλισμός που χρησιμοποιεί την ίδια γραμμή τηλεφώνου με τον εκτυπωτή. Βεβαιωθείτε ότι δεν χρησιμοποιούνται ή ότι δεν είναι κατειλημμένα τηλέφωνα επέκτασης (δηλαδή, τηλέφωνα στην ίδια τηλεφωνική γραμμή που δεν είναι συνδεδεμένα με τον εκτυπωτή) ή άλλος εξοπλισμός. Για παράδειγμα, δεν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον εκτυπωτή για αποστολή και λήψη φαξ, εάν ένα τηλέφωνο επέκτασης είναι κατειλημμένο ή εάν χρησιμοποιείτε μόντεμ σύνδεσης μέσω τηλεφώνου στον υπολογιστή σας για αποστολή e-mail ή πρόσβαση στο Internet.
- Εάν χρησιμοποιείτε διαχωριστή τηλεφώνου, αυτός μπορεί να προκαλέσει προβλήματα με το φαξ.
 Δοκιμάστε να συνδέσετε τον εκτυπωτή απευθείας στην επίτοιχη πρίζα τηλεφώνου.
- Βεβαιωθείτε ότι το ένα άκρο του τηλεφωνικού καλωδίου είναι συνδεδεμένο στην επίτοιχη πρίζα

τηλεφώνου και το άλλο άκρο είναι συνδεδεμένο στη θύρα με την ένδειξη ″ 1-LINE″ που διαθέτει ο εκτυπωτής στο πίσω μέρος της.

- Δοκιμάστε να συνδέσετε απευθείας ένα τηλέφωνο που λειτουργεί στην πρίζα τηλεφώνου και ελέγξτε εάν υπάρχει τόνος κλήσης. Εάν δεν ακούσετε τόνο κλήσης, επικοινωνήστε με την εταιρεία τηλεφωνίας σας και ζητήστε της να ελέγξει τη γραμμή.
- Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής συνδέεται σε αναλογική τηλεφωνική γραμμή, γιατί διαφορετικά δεν θα μπορείτε να στείλετε ή να λάβετε φαξ. Για να ελέγξετε εάν η γραμμή του τηλεφώνου σας είναι ψηφιακή, συνδέστε ένα κοινό αναλογικό τηλέφωνο στη γραμμή και ελέγξτε εάν υπάρχει τόνος κλήσης. Εάν δεν ακούσετε κανονικό ήχο κλήσης, η τηλεφωνική γραμμή μπορεί να έχει ρυθμιστεί για ψηφιακά τηλέφωνα. Συνδέστε τον εκτυπωτή σε αναλογική γραμμή τηλεφώνου και δοκιμάστε να στείλετε ή να λάβετε φαξ.
- Η σύνδεση της τηλεφωνικής γραμμής μπορεί να έχει θόρυβο. Οι γραμμές τηλεφώνου με χαμηλή ποιότητα ήχου (θόρυβο) μπορεί να προκαλέσουν προβλήματα στη λειτουργία του φαξ. Ελέγξτε την ποιότητα ήχου της τηλεφωνικής γραμμής συνδέοντας μια τηλεφωνική συσκευή στην επιτοίχια πρίζα τηλεφώνου και ακούγοντας εάν

υπάρχει στατικός ή άλλου είδους θόρυβος. Εάν ακούσετε θόρυβο, απενεργοποιήστε τη Λειτουργία διόρθωσης σφαλμάτων (ECM) και δοκιμάστε ξανά να στείλετε ή να λάβετε φαξ.

- Εάν χρησιμοποιείτε υπηρεσία DSL/ ADSL, βεβαιωθείτε ότι έχετε συνδέσει ένα φίλτρο DSL/ADSL. Χωρίς το φίλτρο, η αποστολή ή λήψη φαξ δεν είναι επιτυχής.
- Εάν χρησιμοποιείτε μετατροπέα/ προσαρμογέα τερματικού αυτόματου ιδιωτικού κέντρου (PBX) ή ψηφιακού

δικτύου ενοποιημένων υπηρεσιών (ISDN), βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος στη σωστή θύρα και ότι ο προσαρμογέας τερματικού έχει ρυθμιστεί στο σωστό τύπο μεταγωγέα για τη δική σας χώρα/ περιοχή.

 Χρησιμοποιείτε υπηρεσία φαξ μέσω ΙΡ.
 Δοκιμάστε να χρησιμοποιήσετε μικρότερη ταχύτητα σύνδεσης. Εάν δεν έχει αποτέλεσμα, επικοινωνήστε με το τμήμα υποστήριξης για την υπηρεσία φαξ μέσω ΙΡ.

Ο εκτυπωτής μπορεί να στείλει αλλά δεν μπορεί να λάβει φαξ

- Εάν δεν χρησιμοποιείτε υπηρεσία διακριτών κτύπων, βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία "Distinctive Ring"
 (Διακριτός κτύπος) στον εκτυπωτή είναι ρυθμισμένη σε "All Rings" (Όλοι οι κτύποι).
- Εάν η λειτουργία "Auto Answer" (Αυτόματη απάντηση) είναι ρυθμισμένη σε "Off" (Απενεργοποίηση) ή εάν είστε συνδρομητής σε μια υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου στην ίδια τηλεφωνική γραμμή που χρησιμοποιείτε για το φαξ, μπορείτε να λαμβάνετε φαξ μόνο με μη αυτόματο τρόπο.
- Εάν έχετε μόντεμ τηλεφώνου στον υπολογιστή σας στην ίδια γραμμή τηλεφώνου με τον εκτυπωτή, βεβαιωθείτε ότι το λογισμικό του μόντεμ δεν έχει ρυθμιστεί να λαμβάνει φαξ αυτόματα.
- Εάν έχετε τηλεφωνητή στην ίδια τηλεφωνική γραμμή με τον εκτυπωτή:
 - Ελέγξτε ότι ο τηλεφωνητής λειτουργεί κανονικά.
 - Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής έχει
 ρυθμιστεί να λαμβάνει φαξ αυτόματα.

- Βεβαιωθείτε ότι η ρύθμιση Κτ. πριν απ/ση έχει οριστεί σε αριθμό κτύπων μεγαλύτερο από αυτόν του τηλεφωνητή.
- Αποσυνδέστε τον τηλεφωνητή και δοκιμάστε να λάβετε ένα φαξ.
- Εγγράψτε ένα μήνυμα διάρκειας
 περίπου 10 δευτερολέπτων. Κατά την
 εγγραφή, προφέρετε το μήνυμα αργά
 και σε χαμηλή ένταση. Αφήστε
 τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα σιγής στο
 τέλος του φωνητικού μηνύματος.
- Η αποτυχία του ελέγχου φαξ μπορεί να οφείλεται σε άλλο εξοπλισμό που χρησιμοποιεί την ίδια τηλεφωνική γραμμή. Μπορείτε να αποσυνδέσετε όλες τις άλλες συσκευές και να πραγματοποιήσετε ξανά τον έλεγχο. Εάν ο έλεγχος ανίχνευσης τόνου κλήσης είναι επιτυχής, τότε μία ή περισσότερες από τις άλλες συσκευές προκαλούν προβλήματα.
 Προσπαθήστε να τις συνδέσετε μία μία, δοκιμάζοντας κάθε φορά να λάβετε φαξ, έως ότου εντοπίσετε ποια συσκευή προκαλεί το πρόβλημα.

Ο εκτυπωτής μπορεί να λάβει αλλά δεν μπορεί να στείλει φαξ

Ο εκτυπωτής μπορεί να καλεί πολύ ٠ γρήγορα ή πολύ αργά. Για παράδειγμα, εάν απαιτείται πρόσβαση σε εξωτερική γραμμή καλώντας το "9", δοκιμάστε να παρεμβάλετε παύσεις ως εξής: 9-ΧΧΧ-ΧΧΧΧ (όπου ΧΧΧ-ΧΧΧΧ είναι ο αριθμός φαξ στον οποίο στέλνετε το φαξ). Για να εισαγάγετε παύση, αγγίξτε *@ και επιλέξτε μια παύλα (-). Εάν αντιμετωπίζετε προβλήματα με τη μη αυτόματη αποστολή φαξ από ένα τηλέφωνο που είναι απευθείας συνδεδεμένο στον εκτυπωτή — και εφόσον βρίσκεστε στις παρακάτω χώρες/περιοχές — θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε το πληκτρολόγιο του τηλεφώνου για να στείλετε το φαξ:

Αργεντινή	Αυστραλία
Βραζιλία	Καναδάς
Χιλή	Kiva
Κολομβία	Ελλάδα
Ινδία	Ινδονησία
Ιρλανδία	Ιαπωνία
Κορέα	Λατινική Αμερική
Μαλαισία	Μεξικό
Φιλιππίνες	Πολωνία
Πορτογαλία	Ρωσία
Σαουδική Αραβία	Σιγκαπούρη
Ισπανία	Ταϊβάν
Ταϊλάνδη	НПА
Βενεζουέλα	Βιετνάμ

Προβλήματα ρύθμισης ασύρματης σύνδεσης (802.11)

Σε αυτήν την ενότητα παρέχονται πληροφορίες για την επίλυση προβλημάτων που μπορεί να αντιμετωπίσετε κατά τη σύνδεση του εκτυπωτή στο ασύρματο δίκτυό σας.

Ακολουθήσετε τις παρακάτω υποδείξεις με τη σειρά που αναφέρονται.

μων Σημείωση: Εάν εξακολουθείτε 🗹 να αντιμετωπίζετε προβλήματα, συμβουλευτείτε τις πληροφορίες επίλυσης προβλημάτων που περιέχει ο οδηγός χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

- Μετά την επίλυση των προβλημάτων...

Αφού επιλύσετε τυχόν προβλήματα και συνδέσετε τον εκτυπωτή στο ασύρματο δίκτυο σας, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα, ανάλογα με το λειτουργικό σας σύστημα:

Windows

Τοποθετήστε το CD λογισμικού της ΗΡ στον υπολογιστή και εκτελέστε ξανά το πρόγραμμα εγκατάστασης του λογισμικού. Επιλέξτε Install Network/ Wireless Device (Εγκατάσταση συσκευής δικτύου/ασύρματης συσκευής) ή **Add α Device** (Προσθήκη συσκευής), όταν σας ζητηθεί.

Mac OS

Ανοίξτε το Βοηθητικό πρόγραμμα ΗΡ, το οποίο βρίσκεται στο Dock. (Το Βοηθητικό πρόγραμμα ΗΡ βρίσκεται, επίσης, στο φάκελο Hewlett-Packard, μέσα στο φάκελο "Applications" (Εφαρμογές) του υπολογιστή σας.) Κάντε κλικ στο εικονίδιο Εφαρμογών στη γραμμή εργαλείων, κάντε διπλό κλικ στο HP Setup Assistant (Βοηθός ρύθμισης HP) και έπειτα ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

Βήμα 1: Βεβαιωθείτε ότι η φωτεινή ένδειξη ασύρματης λειτουργίας (802.11) είναι ενεργοποιημένη

Εάν δεν είναι αναμμένη η μπλε φωτεινή ένδειξη κοντά στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, ενδέχεται να μην έχουν ενεργοποιηθεί οι δυνατότητες ασύρματης λειτουργίας.

Για να ενεργοποιήσετε την ασύρματη λειτουργία, πατήστε μία φορά το κουμπί 📆 (Ασύρματη λειτουργία) για να ενεργοποιηθούν οι δυνατότητες ασύρματης λειτουργίας. Ή αγγίξτε **Εγκατάσταση** στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, αγγίξτε **Μενού ασύρματης σύνδεσης**, αγγίξτε **Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση** και έπειτα αγγίξτε **Ενεργοποίηση**.

Βήμα 2. Ελεγχος της έντασης του σήματος ασύρματης επικοινωνίας

Εάν η ένταση του σήματος του ασύρματου δικτύου ή υπολογιστή σας είναι ασθενής ή εάν υπάρχουν παρεμβολές στο ασύρματο δίκτυο, ο εκτυπωτής ίσως να μην μπορέσει να ανιχνεύσει το σήμα.

Για να ελέγξετε την ένταση του σήματος ασύρματης επικοινωνίας, εκτελέστε τον έλεγχο ασύρματου δικτύου από τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή. (Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο "Βήμα 4. Εκτέλεση του ελέγχου ασύρματου δικτύου" στη σελίδα 33).

Εάν ο έλεγχος ασύρματου δικτύου υποδεικνύει ότι το σήμα είναι ασθενές, δοκιμάστε να μετακινήσετε τον εκτυπωτή πιο κοντά στον ασύρματο δρομολογητή.

Μείωση παρεμβολών

Οι παρακάτω συμβουλές μπορεί να βοηθήσουν στη μείωση των πιθανοτήτων δημιουργίας παρεμβολών σε ένα ασύρματο δίκτυο:

- Κρατήστε τις ασύρματες συσκευές μακριά από μεγάλα μεταλλικά αντικείμενα, όπως ερμάρια αρχειοθέτησης, καθώς και άλλες ηλεκτρομαγνητικές συσκευές όπως συσκευές μικροκυμάτων και ασύρματα τηλέφωνα, καθώς αυτά τα αντικείμενα μπορεί να διακόψουν τα ραδιοσήματα.
- Κρατήστε τις ασύρματες συσκευές μακριά από ογκώδη κτίρια, καθώς μπορεί να απορροφήσουν ραδιοκύματα και σήματα μικρότερης έντασης.

Βήμα 3. Επανεκκίνηση των στοιχείων του ασύρματου δικτύου

Απενεργοποιήστε το δρομολογητή και τον εκτυπωτή και έπειτα ενεργοποιήστε τους ξανά με την εξής σειρά: πρώτα το δρομολογητή και έπειτα τον εκτυπωτή.

Εάν εξακολουθεί να μην είναι δυνατή η σύνδεση, απενεργοποιήστε το δρομολογητή, τον εκτυπωτή και τον υπολογιστή σας και έπειτα ενεργοποιήστε ξανά τις τρεις συσκευές με την εξής σειρά: πρώτα το δρομολογητή, έπειτα τον εκτυπωτή και τέλος τον υπολογιστή.

Ορισμένες φορές, η απενεργοποίηση της τροφοδοσίας και η εκ νέου ενεργοποίησή της μπορεί να αποκαταστήσει ένα πρόβλημα επικοινωνίας του δικτύου.

Βήμα 4. Εκτέλεση του ελέγχου ασύρματου δικτύου

Στην περίπτωση προβλημάτων με την ασύρματη δικτύωση, εκτελέστε τον έλεγχο ασύρματου δικτύου από τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή:

- Αγγίξτε το δεξί βέλος ► και έπειτα αγγίξτε Δίκτυο.
- Αγγίξτε Ασύρματο και έπειτα αγγίξτε 'Ελεγχος ασύρματου δικτύου.

Εάν εντοπιστεί κάποιο πρόβλημα, η εκτυπωμένη αναφορά ελέγχου θα περιλαμβάνει συστάσεις που μπορεί να βοηθήσουν στην επίλυση του προβλήματος.

5. Χρήση του Ενσωματωμένου web server (EWS)

Όταν ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος σε δίκτυο, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον "ενσωματωμένο web server" ("EWS") για να προβάλετε πληροφορίες κατάστασης και να διαμορφώσετε τις ρυθμίσεις δικτύου από το πρόγραμμα περιήγησης στο web του υπολογιστή σας. Δεν χρειάζεται να εγκαταστήσετε ή να διαμορφώσετε κάποιο ειδικό λογισμικό στον υπολογιστή σας. Σημείωση: Μπορείτε να ανοίξετε και να χρησιμοποιήσετε τον EWS, χωρίς να είστε συνδεδεμένος στο Internet. Ωστόσο, ορισμένες λειτουργίες δεν θα είναι διαθέσιμες.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τον EWS, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης (ο οποίος είναι διαθέσιμος στον υπολογιστή σας μετά την εγκατάσταση του λογισμικού).

Για να ανοίξετε τον EWS

- Λάβετε τη διεύθυνση ΙΡ του εκτυπωτή.
 Η διεύθυνση ΙΡ εμφανίζεται στη Σελίδα διαμόρφωσης δικτύου.
 - Τοποθετήστε χαρτί στο δίσκο χαρτιού.
 - β. Αγγίξτε το δεξί βέλος ▶, αγγίξτε Εγκατάσταση, αγγίξτε Δίκτυο και έπειτα αγγίξτε Εκτύπωση ρυθμίσεων δικτύου.
- Σε ένα υποστηριζόμενο πρόγραμμα περιήγησης στο web στον υπολογιστή σας, πληκτρολογήστε τη διεύθυνση IP ή το όνομα κεντρικού υπολογιστή που έχει εκχωρηθεί στη συσκευή.

Για παράδειγμα, εάν η διεύθυνση ΙΡ είναι 123.123.123.123, πληκτρολογήστε την ακόλουθη διεύθυνση στο πρόγραμμα περιήγησης στο web:

http://123.123.123.123

- · · · · **Συμβουλή:** Αφού ανοίξετε τον EWS, μπορείτε να ορίσετε έναν σελιδοδείκτη,
- ψ μπορείτε να ορίσετε έναν σελιδοδείκτη, ώστε να μπορείτε να επιστρέφετε γρήγορα σε αυτόν.

Ξλληνικό

Δήλωση περιορισμένης εγγύησης της Hewlett-Packard

Προϊόν ΗΡ	Διάρκεια περιορισμένης εγγύησης
Μέσα λογισμικού	90 ημέρες
Εκτυπωτής	1 έτος
Κεφαλές εκτύπωσης/δοχεία μελάνης	Μέχρι να εξαντληθεί η μελάνη ΗΡ ή να παρέλθει η "λήξη της εγγύησης", οποιοδήποτε από τα δύο συμβεί πρώτο. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει προϊόντα μελάνης ΗΡ που έχουν αναπληρωθεί, ανακατακευαστεί, χρησιμοποιηθεί με ακατάλληλο τρόπο ή αλλοιωθεί.
Κεφαλές εκτύπωσης (ισχύει μόνο για προϊόντα με κεφαλές εκτύπωσης που μπορούν να αντικατασταθούν από τον πελάτη)	1 έτος
Βοηθήματα	1 έτος εκτός και αν αναφέρεται διαφορετικά

- Α. Εύρος περιορισμένης εγγύησης
 1. Η Hewlett-Packard (ΗΡ) εγγυάται στον πελάτη-τελικό χρήστη ότι τα προϊόντα ΗΡ που καθορίζονται παραπάνω δεν θα παρουσιάσουν ελαπώματα υλικών ή κατασκευής για την περίοδο που καθορίζεται παραπάνω και η οποία ξεκινάει από την

 - παρουσίάσουν ελατίψματα υλικών ή κατασκευής για την περιορο που Καθοριζεται παραπιανω και η υποια ζεκιναει από τη πμερομηνία αγοράς από τον πελάτη. 2. Για προίδντα λογισμικού, η περιορισμένη ευθύνη της ΗΡ ισχύει μόνο για αδυναμία εκτέλεσης οδηγιών προγραμματισμού. Η ΗΡ δεν εγγυάται ότι η λειτουργία σποιουδήποτε προϊόντος θα γίνεται χωρίς διακοπές ή σφάλματα. 3. Η περιορισμένη εγγύηση της ΗΡ καλύπτει μόνο τα ελαττώματα εκείνα που προκύπτιουν από την κανονική χρήση του προϊόντος και δεν καλύπτει άλλα προβλήματα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκύπτιουν από την κανονική χρήση του προϊόντος και δεν καλύπτει άλλα προβλήματα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκύπτουν από την κανονική χρήση του προϊόντος και δεν καλύπτει άλλα προβλήματα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκύπτουν από την α. Ακατάλληλη συντήρηση ή τροποποιήση, β. Λογισμικό, μέσα, εξαρτήματα ή αναλώσιμα που δεν παρέχονται ή δεν υποστηρίζονται από τη ΗΡ, γ. Λειτουργία εκτός των προδιαγραφών του προϊόντος, δ. Μη εξουσιοδοτημένη τροποποιήση ή ακατάληλη χρήση. 4. Για προϊόντα εκτιπωτών ΗΡ, η χρήση κασέτας που δεν είναι ΗΡ ή κασέτας που έχει ξαναγεμίσει δεν επηρεάζει ούτε την εγγύηση προς τον πελάτη ούτε τη σύμβαση υποστήριξης της ΗΡ με τον πελάτη. Ωστόσο, αν η αποτυχία ή η βλάβη του εκτιπωτή οφείλεται στη Χρήση κασέτας που δεν είναι ΗΡ ή κασέτας που έχει ξαναγεμίσει ή κασέτας η ου έχει λήξει, θα οφείλεται στη Χρήση κασέτας που δεν είναι ΗΡ ή κασέτας που έχει ξαναγεμίσει ή κασέτας η ου έχει λήξει, θα οφείλεται στη ΧΡήση κασέτας του δεν είναι ΗΡ ή κασέτας που έχει ξαναγεμίσει ή κασέτας η ου έχει λήξει, θα οφείλεται στη Χρήση κασέτας του δεν στη του τικά την επιδιόρθωση του εκτυπωτη μα τη συγκεκριμένη αποτυχία ή βλάβη. συγκεκριμένη αποτυχία ή βλάβη.
 - Σε περίπτωση που, κατά την περίοδο ισχύος της εγγύησης, η ΗΡ λάβει ειδοποίηση για κάποιο ελάττωμα σε οποιοδήποτε προϊόν καλύπτεται από την εγγύηση της ΗΡ, η ΗΡ έχει τη διακριτική ευχέρεια είτε να επισκευάσει είτε να αντικαταστήσει το προϊόν
 - Σε περίπτωση αδυναμίας της ΗΡ να επισκευάσει ή να αντικαταστήσει, κατά περίπτωση, ένα ελαττωματικό προϊόν που καλύπτεται από την εγγύηση της ΗΡ, εντός εύλογου χρονικού διαστήματος μετά την ειδοποίηση για τη βλάβη, η ΗΡ θα αποζημιώσει τον πελάτη με ποσό ίσο με την τιμή αγοράς του προϊόντος.
 Η ΗΡ δεν φέρει καμία ευθύνη επισκευής, αντικατάστασης ή αποζημίωσης, μέχρις ότου ο πελάτης επιστρέψει το
 - ελαττωματικό προϊόν στη ΗΡ.
 - Οποιοδήποτε ανταλλακτικό προϊόν μπορεί να είναι καινούργιο ή σαν καινούργιο, με την προϋπόθεση ότι η λειτουργία του θα είναι τουλάχιστον εφάμιλλη με αυτή του προϊόντος που θα αντικατασταθεί. Στα προϊόντα της ΗΡ ενδέχεται να χρησιμοποιούνται ανακατασκευασμένα ανταλλακτικά, εξαρτήματα ή υλικά, ισοδύναμα
 - ως προς την απόδοση με καινούργια.
 - ω πρός προ πλοσού ματοσράτει το προϊόν. Τα συμβόλαια για πρόσθετες υπηρεσίες εγγύησης, ής ΗΡ ισχύει σε κάθε χώρα ή περιοχή στην οποία η ΗΡ διαθέτει το προϊόν. Τα συμβόλαια για πρόσθετες υπηρεσίες εγγύησης, όπως είναι η επί τόπου επισκευή, μπορεί να είναι διαθέσιμα από οποιαδήτιστε εξουσιοδοτημένη υπηρεσία συντήρησης της ΗΡ σε χώρες όπου το προϊόν διατίθεται από τη ΗΡ ή από εξουσιοδοτημένο εισαγωγέα.

Β. Περιόρισμοί της εγγύησης ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η ΗΡ ΚΑΙ ΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΣ ΤΩΝ ΠΡΟΙΌΝΤΩΝ ΤΗΣ ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΟΥΝ ΚΑΜΙΑ ΑΛΛΗ ΕΓΓΥΗΣΗ Ή ΟΡΟ ΟΠΟΙΟΥΔΗΠΟΤΕ ΕΙΔΟΥΣ, ΕΙΤΕ ΡΗΤΕΣ ΕΙΤΕ ΣΙΩΠΗΡΕΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ Ή ΟΡΟΥΣ ΠΕΡΙ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ, ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ

- Γ. Περιορισμοί της ευθύνης
 - 1. Στο βαθμό που επιτρέπεται από την τοπική νομοθεσία, οι αποζημιώσεις που αναγράφονται σε αυτή τη δήλωση εγγύησης
 - 2. Στο βάθμο που επιτρεπεία από πιν ποιτίκη νομοθεύα, οι απόςημιοσο τέχ που τάλαγραφονία θε αύτη η οι πρώση εγγοησής αποτελούν τις μοναδικές και απόςημιοσεις πρός που τελάτη.
 2. ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΤΙΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΠΟΥ ΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΡΗΤΑ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΔΗΛΩΣΗ ΕΥΥΟΥΝΗΣ, ΣΕ ΚΑΜΙΑΙ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ Η ΡΕ'Η ΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΣ ΤΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΤΗΣ ΔΕΝ ΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΑΜΕΣΕΣ, ΕΜΜΕΣΕΣ, ΕΙΔΙΚΕΣ, ΤΥΧΑΙΕΣ ΤΗ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ, ΕΙΤΕ ΒΑΣΙΖΟΝΤΑΙ ΣΕΥ ΜΒΑΣΗ, ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑ Ή ΑΛΛΗ ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ ΕΙΤΕ ΕΧΟΥΝ ΕΙΔΟΠΟΙΗΘΕΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΩΝ ΖΗΜΙΩΝ.
- Δ. Τοπική νομοθεσία

 - Ιοπική νομοθεσία
 1. Η παρούσα δήλωση εγγύησης παρέχει στον πελάτη συγκεκριμένα νομικά δικαιώματα. Ο πελάτης ενδέχεται επίσης να έχει άλλα δικαιώματα τα οποία διαφέρουν από πολιτεία σε πολιτεία στις Ηνωμένες Πολιτείες, από επαρχία σε επαρχία στον Καναδά, και από χώρα σε χώρα στον υπόλοιπο κόσμο.
 2. Το βαθμό που η παρούσα δήλωση εγγύησης αντίκειται στην τοπική νομοθεσία, η παρούσα δήλωση θα τροποποιηθεί ώστε να συμμορφώνεται με την τοπική νομοθεσία. Σύμφωνα με την εκάστοτε τοπική νομοθεσία, ορισμένες δηλώσεις αποποίησης της ευθύνης και περιορισμοί της παρούσας δήλωσης εγγύησης ενδέχεται να μην ισχύουν για τον πελάτη. Για παράδειγμα, ορισμένες πολιτείες στις ΗΠΑ, καθώς και κάποιες κυβερνήσεις εκτός των Ηνωμένων Πολιτειών (συμπεριλαμβανομένων ορισμένων επαρχιών στον Καναδά), ενδέχεται:

 - (τομπεριλαμρατορέτων σρομέτων εποχρισμών στον κατακυρωμένων δικαιωμάτων του καταναλωτή μέσω των δηλώσεων αποποίησης ευθύνης και των περιορισμών της παρούσας δήλωσης εγγύησης (π.χ. το Ηνωμένο Βασίλειο), β. Να περιορίζουν με άλλο πρόπο τη δυνατότητα του κατασκευαστή να επιβάλλωτείς δηλώσεις αποποίησης ευθύνης ή περιορισμούς, ή
 - γ. Να παραχωρούν στον πελάτη πρόσθετα δικαιώματα εγγύησης, να προσδιορίζουν τη διάρκεια των σιωπηρών εγγυήσεων τις οποίες ο κατασκευαστής δεν μπορεί να αποποιηθεί ή να επιτρέπουν περιορισμούς για τη διάρκεια των
 - ΟΙ ΟΡΟΙ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑΔΗΛΩΣΗ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΝΟΜΟ, ΔΕΝ ΕΞΑΙΡΟΥΝ, ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΝΟΜΟ, ΔΕΝ ΕΞΑΙΡΟΥΝ, ΠΕΡΙΟΡΙΖΟΥΝ Ή ΤΡΟΠΟΠΟΙΟΥΝ, ΑΛΛΑ ΣΥΜΠΛΗΡΩΝΟΥΝ ΤΑ ΚΑΤΑΚΥΡΩΜΕΝΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΠΟΥ ΙΣΧΥΟΥΝ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΩΛΗΣΗ ΤΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΛΥΠΤΕΙ Η ΗΡ ΣΤΟΥΣ ΕΝ ΛΟΓΩ ΠΕΛΑΤΕΣ.

Πληροφορίες Περιορισμένης Εγγύησης της ΗΡ

Αγαπητέ πελάτη,

Συνημμένα αναφέρονται οι επωνυμίες και οι διευθύνσεις των εταιρειών της ΗΡ που παρέχουν την Περιορισμένη Εγγύηση της ΗΡ (εγγύηση κατασκευαστή) στην χώρα σας.

Η εγγύηση κατασκευαστή δεν περιορίζει τα επιπλέον νόμιμα δικαιώματα που μπορεί να έχετε έναντι του πωλητή, όπως αυτά καθορίζονται στην σύμβαση αγοράς του προϊόντος.

Ελλάδα/ Κύπρος: Hewlett-Packard Hellas Ε.Π.Ε., Βορείου Ηπείρου 76, 151 25 ΜΑΡΟΥΣΙ

Spis treści

Użytkowanie drukarki	. 38
Rozwiązania cyfrowe HP	39
Funkcje internetowe	. 40
Konfigurowanie i korzystanie z faksu	42
Konfigurowanie faksu	42
Używanie faksu	49
Faks i cyfrowe usługi telefoniczne	. 54
Konfigurowanie komunikacji bezprzewodowej (802.11) (tylko w niektórych modelach)	55
Rozwiązywanie problemów z konfiguracją	59
Problemy z instalacją drukarki	59
Problemy z instalowaniem oprogramowania	59
Problemy z konfigurowaniem faksu	. 60
Problemy z konfiguracją połączenia bezprzewodowego (802.11)	. 64
Korzystanie z wbudowanego serwera internetowego (EWS)	. 66
Oświadczenie firmy Hewlett-Packard o ograniczonej gwarancji	67

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Aby zmniejszyć ryzyko zranienia na skutek pożaru lub porażenia prądem elektrycznym, należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa w czasie eksploatacji tej drukarki.

- Należy przeczytać i przyswoić sobie wszystkie instrukcje zawarte w dokumentacji dostarczonej wraz z drukarką.
- Należy przestrzegać wszystkich ostrzeżeń i instrukcji znajdujących się na drukarce.
- Przed czyszczeniem należy odłączyć drukarkę od gniazdka elektrycznego.
- Nie należy umieszczać ani używać tej drukarki w pobliżu wody lub gdy użytkownik jest mokry.
- Należy ustawić drukarkę na stabilnej powierzchni.
- Należy umieścić drukarkę w bezpiecznym miejscu, gdzie nie ma ryzyka nadepnięcia na przewód zasilania, potknięcia się o niego lub uszkodzenia go.

- Jeśli drukarka nie działa prawidłowo, przeczytaj informacje znajdujące się w instrukcji obsługi (dostępna na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).
- Wewnątrz urządzenia nie ma części, które mógłby naprawić użytkownik. Naprawą urządzenia powinni zajmować się tylko wykwalifikowani pracownicy serwisu.
- Należy używać wyłącznie zasilacza zewnętrznego lub akumulatora dostarczonych wraz z drukarką.
- Uwaga: Atrament z pojemników jest używany w trakcie drukowania na wiele różnych sposobów, np. do procesu inicjowania, który przygotowuje drukarkę i pojemniki z atramentem, czy podczas serwisowania głowicy, które utrzymuje czystość dysz i prawidłowy przepływ atramentu. Oprócz tego w zużytym wkładzie zostaje niewielka ilość atramentu. Aby uzyskać więcej informacji, zob. www.hp.com/go/inkusage.

1. Użytkowanie drukarki

Dziękujemy za zakupienie naszego produktu. Korzystając z tej drukarki, można drukować dokumenty i zdjęcia, skanować dokumenty do podłączonego komputera, kopiować je oraz wysyłać i odbierać faksy.



Do skanowania, kopiowania i wysyłania faksów możesz użyć panelu sterowania drukarki. Panelu sterowania możesz użyć także do zmiany ustawień, drukowania raportów lub uzyskiwania pomocy do drukarki.

- **Wskazówka:** Jeśli drukarka • jest podłączona do komputera,
 - y
 jest podłączona do komputera, ustawienia można także zmieniać za pomocą zainstalowanych na nim narzędzi programowych, takich jak oprogramowanie drukarki lub serwer wbudowany serwer internetowy (EWS). Aby uzyskać więcej informacji na temat tych narzędzi, zapoznaj się z treścią podręcznika użytkownika (dostępna na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

D Gdzie znajduje się instrukcja obsługi?

Instrukcja obsługi do tej drukarki (nazywana też "Pomocą") nie jest dostarczana formie drukowanej. Zamiast tego jest umieszczana na Twoim komputerze podczas instalowania oprogramowania HP.

Zawiera ona:

- informacje o rozwiązywaniu problemów,
- ważne komunikaty dotyczące środków bezpieczeństwa oraz informacje prawne,
- informacje na temat obsługiwanych materiałów eksploatacyjnych,
- szczegółowe instrukcje użytkowania.

Instrukcję możesz otworzyć albo z poziomu oprogramowania do drukowania HP (Windows), albo z menu Help (Pomoc) (Mac OS X):

- Windows: Kliknij przycisk Start, wybierz opcję Programy lub Wszystkie programy, a następnie wybierz pozycję HP i folder posiadanej drukarni HP, po czym wybierz pozycję Pomoc.
- Mac OS X: Z poziomu programu Finder kliknij pozycje Help (Pomoc) > Mac Help (Pomoc systemu Mac). W oknie programu Help Viewer wybierz swoją drukarkę z menu rozwijanego Mac Help.

W witrynie pomocy technicznej HP dostępna jest też wersja instrukcji w formacie Adobe Acrobat (www.hp.com/support).

Rozwiązania cyfrowe HP

Do drukarki dołączono zestaw rozwiązań cyfrowych, które mogą uprościć i usprawnić pracę.

Dowiedz się więcej!

Aby uzyskać więcej informacji o konfiguracji i używaniu tych rozwiązań cyfrowych, zobacz podręcznik użytkownika. Podręcznik użytkownika jest dostępny po zainstalowaniu oprogramowania na komputerze.

Skanowanie do komputera

Korzystając z drukarki, można po prostu podejść do niej, dotknąć przycisku na panelu sterowania drukarki i skanować dokumenty bezpośrednio do folderów na komputerze lub szybko udostępnić je partnerom biznesowym jako załączniki do wiadomości e-mail.

Uwaga: Jeśli używasz komputera z systemem Microsoft® Windows® i nie jest on wyświetlany na liście miejsc docelowych na ekranie panelu sterowania drukarki, należy ponownie uruchomić funkcję skanowania oprogramowania HP na komputerze docelowym. Aby ponownie uruchomić funkcję skanowania, kliknij przycisk **Start** na pulpicie komputera, wybierz opcję Programy lub Wszystkie programy, wybierz opcję HP i folder posiadanej drukarki HP, a następnie wybierz swoją drukarkę HP. W wyświetlonym oknie kliknij opcję Uaktywnij skanowanie do komputera.

Faks cyfrowy HP (odbieranie faksów przez komputer PC i Mac)

Ważne dokumenty przesłane faksem już nigdy nie zginą w stosie papierów.

Funkcje odbierania faksów przez komputer PC i odbierania faksów przez komputer Mac umożliwiają automatyczne odbieranie faksów oraz zapisywanie ich bezpośrednio na twardym dysku komputera. Za pomocą tych funkcji można łatwo zapisywać cyfrowe wersje faksów i uniknąć konieczności korzystania z kopii papierowych.

Ponadto dzięki temu można wyłączyć funkcję drukowania faksów i zaoszczędzić na papierze i atramencie, a tym samym przyczynić się do ochrony środowiska naturalnego.

Funkcje internetowe

Drukarka obsługuje innowacyjne, internetowe rozwiązania, które mogą pomóc Ci szybo uzyskiwać dostęp do internetu, pozyskiwać dokumenty i drukować je szybciej i łatwiej — wszystko to bez konieczności używania komputera. Oprócz tego można używać usługi (Marketsplash tirmy HP) pozwalającej tworzyć i drukować materialy marketingowe o protesjonalnej jakości.



<u>1999</u> **Wwaga:** Aby korzystać z tych tunkcji, drukarka musi być podłączona do Internetu (kablem Ethernet lub za pośrednictwem połączenia

bezprzewodowego). Nie możesz używać tunkcji internetowych, jeśli drukarka jest podłączona do komputera kablem USB.

zadania drukce zadania drukowania do drukarki zdalnie – z usług mobilnych. Przy użyciu tej usługi, noszącej nazwę HP ePrint, można w dowolnym miejscu i czasie drukować materiały z telefonów komórkowych, netbooków lub innych urządzeń mobilnych obsługujących pocztę e-mail.

🐊 HP Apps

Programy HP Apps zapewniają tunkcje szybkiego i łatwego uzyskiwania dostępu do danych biznesowych, zapisywania ich i drukowania bez komputera. Przy użyciu HP Apps można uzyskać dostęp do materiałów przechowywanych w Internecie, takich jak tormularze biznesowe, wiadomości, archiwa itd. – wszystko to z poziomu wyświetlacza panelu sterowania drukarki.

Aby korzystać z programów HP Apps, drukarka musi być podłączona do Internetu (kablem Ethernet lub za pośrednictwem połączenia bezprzewodowego). Aby włączyć i skontigurować tę usługę, postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania drukarki.

Nowe programy są stale dodawane. Użytkownicy mogą wybierać je i pobierać, a następnie korzystać z nich przy użyciu panelu sterowania drukarki. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź witrynę www.hp.com/go/ePrintCenter.



Uwaga: Więcej intormacji na temat wymagań systemowych tej witryny internetowej można znaleźć w podręczniku użytkownika (dostępnym po zainstalowaniu oprogramowania na komputerze).

Marketsplash firmy HP

Rozwijaj swoją działalność biznesową, używając narzędzi i usług HP umożliwiających tworzenie i drukowanie profesjonalnych materiałów marketingowych. Dzięki Marketsplash możesz:

- Szybko i łatwo tworzyć olśniewające broszury, ulotki wizytówki o profesjonalnej jakości i wiele innych materiałów. Wybierać z tysięcy szablonów, które można dostosowywać, utworzonych przez nagradzanych projektantów gratik biznesowych.
- Różne opcje drukowania umożliwiają osiągnięcie pożądanych rezultatów na czas. Aby natychmiast uzyskać materiały o wysokiej jakości, drukuj na swojej drukarce. Online, w witrynie HP i naszych partnerów, można znaleźć inne produkty. Uzyskaj profesjonalną jakość, której oczekujesz, jednocześnie minimalizując koszty druku.

Organizuj swoje materiały marketingowe, tak aby czekały przygotowane na koncie Marketsplash i aby można było do nich uzyskać dostęp z dowolnego komputera i bezpośrednio na wyświetlaczu panelu sterowania drukarki (tylko w wybranych modelach).

Aby rozpocząć, w oprogramowaniu dołączonym do drukarki HP wybierz program Marketsplash firmy HP. Więcej informacji można uzyskać pod adresem marketsplash.com.

Uwaga: Więcej informacji na temat wymagań systemowych tej witryny internetowej można znaleźć w specyfikacjach witryny internetowej firmy HP w podręczniku użytkownika (dostępnym po zainstalowaniu oprogramowania na komputerze).

- 1999 **Uwaga:** Dostępność niektórych narzędzi i usług Marketsplash zależy od kraju, regionu i języka. Najnowsze informacje są dostępne w witrynie marketsplash.com.



HP ePrint

Przy użyciu tunkcji HP ePrint można w dowolnym miejscu i czasie drukować materiały z telefonów komórkowych, netbooków lub innych urządzeń mobilnych obsługujących pocztę e-mail. Używając usług w urządzeniu mobilnym i usług internetowych drukarki, możesz drukować dokumenty na drukarce znajdującej się tuż obok lub tysiące kilometrów od Ciebie.

Aby korzystać z usługi HP ePrint, musisz mieć następujące składniki:

Podłączoną do Internetu (kablem Ethernet lub za pośrednictwem

połączenia bezprzewodowego) drukarkę z funkcją HP ePrint.

Urządzenie obsługujące pocztę e-mail.

Aby włączyć i skonfigurować usługi internetowe drukarki, postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania. Aby uzyskać więcej informacji, zob. www.hp.com/go/ePrintCenter.

2. Konfigurowanie i korzystanie z faksu



Za pomocą tej drukarki można wysyłać i odbierać faksy w czerni i kolorze.

Konfigurowanie faksu

Przed użyciem funkcji faksu wykonaj następujące czynności, aby podłączyć drukarkę.

Wskazówka: Do skonfigurowania faksu możesz użyć Kreatora konfiguracji

ç⊊ możesz użyć Kreatora konfiguracji faksu (Windows) lub narzędzia HP Utility (Mac OS X).

Aby uzyskać więcej informacji na temat funkcji drukarki , zapoznaj się z treścią elektronicznej instrukcji obsługi (jest dostępna na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

WAŻNE: Zaznacz pole Finding fax setup information, aby uzyskać informacje dotyczące swojego kraju/ regionu. Jeśli Twój kraj/region znajduje się na liście, odwiedź witrynę internetową, aby uzyskać informacje o konfiguracji. Jeśli Twój kraj/region nie znajduje się na liście, wykonaj czynności przedstawione w tej instrukcji.

Jeśli znajdujesz się w jednym z poniższych krajów/ Znajdowanie regionów, aby uzyskać informacje o konfigurowaniu informacji o faksu, odwiedź odpowiednią witrynę. konfigurowaniu faksu Austria www.hp.com/at/faxconfig Belgia holenderski www.hp.be/nl/faxconfig francuski www.hp.be/fr/faxconfig www.hp.dk/faxconfig Dania www.hp.fi/faxconfig Finlandia www.hp.com/fr/faxconfig Francja www.hp.com/de/faxconfig www.hp.com/ie/faxconfig www.hp.com/it/faxconfig Niemcy Irlandiá Włochy www.hp.no/faxconfig Norwegia www.hp.nl/faxconfig Holandia www.hp.pt/faxconfig Portugalia www.hp.es/faxconfig Hiszpania www.hp.se/faxconfig Szwecja Szwajcaria francuski www.hp.com/ch/fr/faxconfig www.hp.com/ch/de/faxconfig niemiecki www.hp.com/uk/faxconfig Wielka Brytania

Krok 1: Podłącz drukarkę do linii telefonicznej

Przed rozpoczęciem...

Przed rozpoczęciem upewnij się, że:

- Wkłady atramentowe zostały zainstalowane.
- Papier formatu Letter lub A4 został załadowany do zasobnika.
- Przewód telefoniczny i adapter (jeśli zostały dostarczone z drukarką) są przygotowane.

Więcej informacji można uzyskać z plakatu instalacyjnego dostarczonego wraz z drukarką.

Aby podłączyć drukarkę do innego sprzętu lub innych urządzeń telefonicznych, wykonaj następujące czynności:

- Podłącz jeden koniec kabla 1. telefonicznego dostarczonego wraz z drukarką do ściennego gniazda telefonicznego, a następnie podłącz drugi koniec do znajdującego się z tyłu urządzenia gniazda z oznaczeniem 1-LINE.
 - 🖉 **Uwaga:** Konieczne może się okazać podłączenie dostarczonego kabla telefonicznego do adaptera odpowiadającego danemu krajowi/ regionowi.

8.



Uwaga: Jeśli przewód telefoniczny dostarczony z drukarką jest za krótki, można skorzystać ze złączki, aby go przedłużyć. Można ją kupić w sklepie z akcesoriami telefonicznymi. Potrzebny jest także drugi przewód telefoniczny (wystarczy standardowy kabel, często spotykany w domach i biurach). Więcej informacji znajduje się w instrukcji obsługi (dostępna na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

- OSTROŻNIE: W przypadku korzystania z kabla telefonicznego innego niż dostarczony z drukarką faksowanie może być niemożliwe. Ponieważ używane w domu lub biurze kable telefoniczne mogą różnić się od dostarczonych z drukarką, HP zaleca stosowanie kabla dostarczonego z drukarką.
- 2. Podłącz inny sprzęt teletoniczny. Aby uzyskać więcej informacji o podłączaniu do drukarki i konfigurowaniu dodatkowych urządzeń lub usług, zob. pola w tym rozdziale lub przeczytaj instrukcję użytkownika.

1-LINE 2-EXT

Uwaga: W przypadku pojawienia się problemów z konfiguracją drukarki, do której podłączono sprzet lub usługi, skontaktuj się z firmą, która dostarczyła sprzęt lub świadczy usługę.

- 1. Ścienne gniazdko telefoniczne
- 2. Gniazdo 1-LINE drukarki

(?) Co to jest usługa dzwonienia dystynktywnego?

Wielu operatorów telekomunikacyjnych oferuje usługę dzwonienia dystynktywnego, umożliwiającą korzystanie na jednej linii telefonicznej z kilku numerów telefonu. Po wykupieniu tej usługi każdy numer ma przypisany inny wzorzec dzwonienia. Można tak skonfigurować drukarkę, aby odbierała połączenia przychodzące z wybranym wzorcem dzwonka.

Podłączając drukarkę do linii z funkcją dzwonienia dystynktywnego, operator sieci telefonicznej musi przypisać osobne wzorce dzwonka do rozmów i do faksów. Firma HP zaleca korzystanie z dzwonków podwójnych lub potrójnych dla numeru faksu. Gdy drukarka wykryje określony wzorzec dzwonka, odpowiada na połączenie i odbiera faks.

Aby uzyskać informacje dotyczące konfigurowania dzwonienia dystynktywnego, zobacz "Krok 3: Konfigurowanie ustawień faksu" na stronie 46.

Wskazówka: Jeśli na tej samej linii telefonicznej, która jest używana do faksowania, jest poczta głosowa, nie będzie można odbierać faksów automatycznie. Konieczna jest obecność użytkownika, który osobiście odbiera połączenia przychodzące, w związku z tym pamiętaj, aby wyłączyć funkcję Odbieranie automatyczne.

Jeśli zamiast tego chcesz odbierać faksy automatycznie, skontaktuj się z operatorem sieci telefonicznej, aby wykupić usługę dzwonienia dystynktywnego lub załóż oddzielną linię telefoniczną do faksowania.

 Po podłączeniu drukarki i dowolnego innego sprzętu, przejdź do części "Krok 2: Testowanie ustawień faksu" na stronie 45.

Podłączanie do linii DSL/ADSL

Jeśli korzystasz z usługi DSL/ADSL, aby podłączyć faks, wykonaj poniższe czynności.

0	
	1-LINE 2-EXT
	2 3

- Podłącz kabel telefoniczny dostarczony przez usługodawcę DSL/ ADSL do filtra DSL/ADSL i ściennego gniazdka telefonicznego.
- Podłącz przewód telefoniczny dostarczony z drukarką do filtra DSL/ ADSL i gniazda 1-Line port w drukarce.

- 1. Ścienne gniazdko telefoniczne
- 2. Filtr DSL/ADSL i przewód telefoniczny (dostarczony przez usługodawcę DSL/ADSL)
- 3. Przewód telefoniczny dostarczony z drukarką i podłączony do jej gniazda 1-LINE

Podłączanie dodatkowego sprzętu

Wyjmij białą wtyczkę z gniazda z oznaczeniem **2-EXT** znajdującego się z tyłu drukarki, a następnie podłącz do tego gniazda telefon.



Jeśli podłączasz dodatkowy sprzęt, np. modem telefoniczny lub telefon, musisz kupić rozdzielacz równoległy. Rozdzielacz równoległy ma jedno gniazdo RJ-11 z przodu i dwa gniazda RJ-11 z tyłu. Nie należy używać 2-liniowego rozdzielacza telefonicznego, rozdzielacza szeregowego lub równoległego, który ma dwa porty RJ-11 z przodu i wtyczkę z tyłu.

Uwaga: Jeśli korzystasz z łącza DSL/ADSL, podłącz do rozdzielacza równoległego filtr DSL/ADSL, a następnie użyj dostarczonego przez HP przewodu telefonicznego, aby podłączyć filtr do gniazda 1-Line drukarki. Wyjmij białą wtyczkę z gniazda z oznaczeniem 2-EXT znajdującego się z tyłu drukarki, a następnie podłącz zestaw telefoniczny lub automatyczną sekretarkę do gniazda 2-EXT. Następnie podłącz drugie gniazdo rozdzielacza telefonicznego do modemu DSL/ADSL podłączonego do komputera.



- 1. Ścienne gniazdko telefoniczne
- 2. Rozdzielacz równoległy
- 3. Filtr DSL/ADSL (dostarczany przez operatora DSL/ ADSL)
- 4. Kabel telefoniczny dostarczony wraz z drukarką
- 5. Modem DSL/ADSL
- 6. Komputer
- 7. Telefon

Krok 2: Testowanie ustawień faksu

Przetestuj ustawienia faksu, aby sprawdzić stan drukarki i upewnić się, że jest ona odpowiednio skonfigurowane do faksowania.

Podczas testu faksu wykonywane są następujące operacje:

- Sprawdzenie sprzętu.
- Sprawdzenie, czy do drukarki podłączony jest prawidłowy rodzaj kabla telefonicznego.
- Sprawdzenie, czy kabel telefoniczny jest podłączony do właściwego portu.
- Sprawdzenie sygnału wybierania.

- Sprawdzenie aktywnej linii telefonicznej.
- Sprawdzenie stanu połączenia linii telefonicznej
- Na panelu sterowania drukarki dotknij
 , a następnie Instalowanie.
- 2. Dotknij Narzędzia, a następnie Uruchom test faksu. Drukarka wyświetli stan testu na wyświetlaczu i wydrukuje raport. Po zakończeniu testu drukarka drukuje raport z wynikami. Jeśli test się nie powiedzie, przejrzyj raport w poszukiwaniu informacji o sposobie rozwiązania problemu i wykonaj test ponownie. Aby uzyskać dodatkowe

informacje na temat rozwiązywania problemów, zob. "Problemy z instalacją drukarki" na stronie 59. **3.** Po udanym teście faksu, przejdź do części "Krok 3: Konfigurowanie ustawień faksu" na stronie 46.

Krok 3: Konfigurowanie ustawień faksu

Po podłączeniu drukarki do linii telefonicznej zmień ustawienia faksu, aby dostosować je do swoich potrzeb.

Uwaga: Aby użyć tych samych ustawień rozdzielczości i kontrastu pomiędzy jasnymi i ciemnymi obszarami dla wszystkich faksów wysyłanych z drukarki, skonfiguruj je według potrzeb, a następnie dotknij Ustaw jako nowe domyślne. **Gdzie zmienić ustawienia** faksu?

Ustawienia faksu możesz skonfigurować ręcznie, przy użyciu:

Panelu sterowania drukarki

Dotknij przycisk **Instalowanie** na panelu sterowania drukarki, a następnie dotknij **Konfiguracja faksu** i ustawienie, które ma zostać skonfigurowane.

oprogramowanie HP

Jeśli na komputerze zainstalowano oprogramowanie HP, ustawienia faksu można skonfigurować przy jego użyciu.

Aby uzyskać więcej informacji o używaniu tych narzędzi lub na temat ustawień, zobacz instrukcję obsługi.

Ustawienie do skonfigurowania	Czynność do wykonania
Odbieranie automatyczne Ustaw tryb odbierania na Włączony, jeśli chcesz, aby drukarka automatycznie odbierała połączenia przychodzące i odbierała faksy. Drukarka będzie odbierać połączenia przychodzące po określonej liczbie sygnałów, określonej w ustawieniu Dzwon. do odebr.	 Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Instalowanie. Dotknij Konfiguracja faksu, a następnie Podst. ustawienia faksu. Dotknij opcję Odbieranie automatyczne, a następnie Wł

Ustawienie do skonfigurowania	Czynność do wykonania
Dzwon. do odebr. (opcjonalnie) Ustawianie liczby dzwonków do odebrania	 Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Instalowanie.
Uwaga: Liczba dzwonków przed odebraniem dla drukarki powinna być większa niż liczba dzwonków przed odebraniem ustawiona dla sekretarki automatycznej.	 Dotknij Konfiguracja faksu, a następnie Podst. ustawienia faksu. Dotknij opcję Dzwon. do odebr Dotknij strzałkę w górę ▲ lub ▼, aby zmienić liczbę dzwonków. Dotknij opcję Gotowe, aby zaakceptować ustawienie.
 Dzwonienie dystynktywne Zmiana wzorca dzwonienia na dzwonienie dystynktywne Uwaga: Jeśli korzystasz z usługi dzwonienia dystynktywnego, możesz używać więcej niż jednego numeru telefonu na tej samej linii telefonicznej. Możesz zmienić ustawienie, aby drukarka mogła określać automatycznie, którego wzorca powinna użyć dla samych połączeń faksowych. Wskazówka: Do ustawienia dzwonienia dystynktywnego można też użyć funkcji wykrywania wzorca dzwonienia na panelu sterowania. Dzięki tej funkcji drukarka rozpoznaje i nagrywa wzorzec dzwonienia połączenia przychodzącego i na jego podstawie automatycznie określa dystynktywny wzorzec dzwonienia przypisany przez operatora telefonicznego do połączeń faksowych. 	 Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Instalowanie. Dotknij opcję Konfiguracja faksu, a następnie Zaawans. ustawienia faksu. Dotknij opcję Dzwonienie dystynktywne. Pojawi się komunikat z informacją, że nie należy zmieniać tego ustawienia o ile nie posiadasz kilku numerów na tej samej linii telefonicznej. Dotknij opcję Tak, aby kontynuować. Wykonaj jedną z czynności: Dotknij wzorca dzwonienia przypisanego przez operatora telefonicznego do połączeń faksowych. Dotknij opcję Wykrywanie wzorca dzwonienia, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania drukarki. Wwaga: Jeśli używasz systemu PBX, który ma inne wzorce dzwonienia dla zewnętrznych i wewnętrznych połączeń telefonicznych, musisz telefonować na numer faksu z numeru

Ustawienie do skonfigurowania	Czynność do wykonania
Szybkość faksu Ustaw szybkość transmisji faksu używaną podczas wysyłania i odbierania faksów w komunikacji pomiędzy drukarką a innymi urządzeniami faksującymi. Uwaga: W przypadku wystąpienia problemów z wysyłaniem i odbieraniem faksów spróbuj zmniejszyć szybkość transmisji faksu.	 Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Instalowanie. Dotknij opcję Konfiguracja faksu, a następnie Zaawans. ustawienia faksu. Dotknij strzałkę w dół ♥, a następnie dotknij opcję Szybkość transmisji faksu. Dotknij, aby wybrać ustawienie Robocza, Średnia lub Wolna.
 Tryb korekcji błędów faksów Jeśli podczas transmisji faksu drukarka wykryje sygnał błędu i jeśli jest włączona korekcja błędów, drukarka może zażądać ponownego przesłania fragmentu faksu. Uwaga: Jeśli masz problemy z wysyłaniem i odbieraniem faksów, wyłącz korekcję błędów. Wyłączenie tego ustawienia może być także przydatne podczas próby wysłania faksu do innego kraju/regionu lub próby odebrania faksu z innego kraju/regionu, a także, gdy korzystasz z satelitarnego łącza telefonicznego. 	 Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Instalowanie. Dotknij opcję Konfiguracja faksu, a następnie Zaawans. ustawienia faksu. Dotknij strzałkę w dół ▼, a następnie opcję Tryb korekcji błędów. Wybierz ustawienie Włącz lub Wyłącz.
Głośność Zmień głośność dźwięków drukarki, w tym dźwięków faksu.	 Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Instalowanie. Dotknij Konfiguracja faksu, a następnie Podst. ustawienia faksu. Dotknij strzałkę w dół ▼, a następnie Głośność faksu. Dotknij, aby wybrać ustawienie Cichy, Głośny lub Wył

Używanie faksu

W tym rozdziale dowiesz się, jak wysyłać i odbierać faksy.

Dowiedz się więcej!

Przeczytaj instrukcję obsługi, aby uzyskać więcej informacji na poniższe tematy:

- Wysyłanie faksu przy użyciu funkcji monitorowania wybierania
- Wysyłanie faksu z komputera
- Wysyłanie faksu z pamięci
- Planowanie wysłania faksu w późniejszym czasie
- Wysyłanie faksu do wielu odbiorców
- Wysyłanie faksu w trybie korekcji błędów

Instrukcja obsługi jest dostępna po zainstalowaniu oprogramowania na komputerze.

Wysyłanie faksu

Faksy można wysłać na wiele sposobów. Za pomocą panelu sterowania drukarki można wysyłać faksy w czerni lub w kolorze. Można także wysyłać faksy ręcznie z podłączonego telefonu, co pozwala na rozmowę z odbiorcą przed wysłaniem. Jako faksy można też wysyłać dokumenty zapisane na komputerze, bez wcześniejszego drukowania.

Wysyłanie standardowego faksu

1. Załaduj do drukarki dokument, który chcesz przefaksować.

Możesz go umieścić albo w automatycznym podajniku dokumentów (ADF) albo na szybie skanera.



2. Dotknij Faks.

- **3.** Wprowadź numer faksu przy użyciu klawiatury.
 - Wskazówka: Aby dodać pauzę podczas wprowadzania numeru faksu, dotykaj przycisku *@, aż na wyświetlaczu pojawi się łącznik (-).

 Dotknij Rozpocznij w czerni lub Rozpocznij w kolorze.

- **Wskazówka:** Jeśli odbiorca • zgłasza problemy z jakością
- ŻŸ⁻ zgłasza problemy z jakością wysłanego faksu, można zmienić rozdzielczość lub kontrast faksu.

Wysyłanie faksu za pomocą telefonu wewnętrznego

1. Załaduj do drukarki dokument, który chcesz przefaksować.

Możesz go umieścić albo w automatycznym podajniku dokumentów (ADF) albo na szybie skanera.



- 2. Dotknij Faks.
- **3.** Wybierz numer przy użyciu klawiatury telefonu podłączonego do drukarki.
- Uwaga: Przy ręcznym wysyłaniu
 faksu nie używaj klawiatury na panelu sterowania drukarki. Aby wybrać numer odbiorcy, należy użyć klawiatury telefonu.

- Jeśli telefon obierze osoba, możesz rozpocząć rozmowę przed wysłaniem faksu. Gdy faks będzie gotowy do wysłania.
 - Uwaga: Jeśli odbierze faks, usłyszysz
 sygnał faksu od urządzenia faksowego odbiorcy. Przejdź do następnego kroku, aby wysłać faks.
- 5. Gdy zechcesz wysłać faks, dotknij Rozpocznij w czerni lub Rozpocznij w kolorze.
- **Uwaga:** Jeśli zostanie wyświetlony
 monit, dotknij opcję Wyślij faks.

Jeśli przed wysłaniem faksu rozmawiałeś z odbiorcą, poinformuj go, że po usłyszeniu sygnału faksu powinien nacisnąć przycisk **Start** na swoim urządzeniu faksującym. Podczas transmisji faksu linia telefoniczna pozostaje wyciszona. W tym momencie możesz odłożyć słuchawkę telefoniczną. Aby kontynuować rozmowę z odbiorcą, pozostań na linii do zakończenia transmisji faksu.

Odbieranie faksów

Możesz odbierać faksy automatycznie lub ręcznie.

Uwaga: Jeśli odbierzesz faks formatu Legal lub większego, a drukarka nie jest ustawiona do używania papieru tego rozmiaru, drukarka zmniejszy faks, by pasował do papieru znajdującego się w drukarce. Jeśli wyłączono funkcję Automatyczne zmniejszanie, drukarka wydrukuje faks na dwóch stronach.

Faks odebrany podczas kopiowania dokumentu jest przechowywany w pamięci drukarki do czasu zakończenia kopiowania. W związku z tym liczba stron faksu przechowywanych w pamięci, może zostać zmniejszona.

Dowiedz się więcej!

Przeczytaj instrukcję obsługi, aby uzyskać więcej informacji na poniższe tematy:

- Ponowne drukowanie otrzymanych faksów z pamięci
- Odpytywanie w celu odebrania faksu
- Przekierowywanie faksów na inny • numer
- Ustawianie formatu papieru dla odebranych faksów
- Ustawianie funkcji automatycznego zmniejszania dla faksów przychodzących
- Blokowanie niepożądanych numerów faksów

Instrukcja obsługi jest dostępna po zainstalowaniu oprogramowania na komputerze.

Automatyczne odbieranie faksu

Jeśli opcja **Odbieranie automatyczne** (ustawienie domyślne) zostanie włączona na panelu sterowania drukarki, urządzenie to automatycznie odbiera połączenia przychodzące i faksy po określonej liczbie sygnałów, która została określona w ustawieniu **Dzwon. do odebr.**. Aby uzyskać informacje dotyczące konfigurowania tego ustawienia, zobacz "Krok 3: Konfigurowanie ustawień faksu" na stronie 46.

☆ Faksy a usługa poczty głosowej

Jeśli na tej samej linii telefonicznej, która jest używana do faksowania, jest poczta głosowa, nie będzie można odbierać faksów automatycznie. Należy upewnić się, czy ustawienie Odbieranie automatyczne jest wyłączone, aby można było odbierać faksy ręcznie. Pamiętaj, że funkcję ręcznego faksowania należy włączyć przed przekierowaniem połączenia do poczty głosowej.

Aby odbierać faksy automatycznie, należy wykupić u operatora telekomunikacyjnego usługę dzwonienia dystynktywnego lub zamówić u niego oddzielną linię telefoniczną na potrzeby faksowania.

Ręczne odbieranie faksu

Podczas rozmowy telefonicznej rozmówca może wysłać użytkownikowi faks w ramach tego samego połączenia ("ręczne faksowanie").

Faksy można odbierać ręcznie z numeru telefonu podłączonego do drukarki (do gniazda **2-EXT**) lub telefonu na tej samej linii (ale niepodłączonego bezpośrednio do drukarki).

- Upewnij się, że drukarka jest włączona, a w podajniku głównym został umieszczony papier.
- 2. Usuń wszystkie oryginały z podajnika dokumentów.
- Ustaw wysoką wartość opcji
 Dzwonków do odebr., aby umożliwić odebranie połączenia przed drukarką.

Możesz także wyłączyć ustawienie Odbieranie automatyczne, aby drukarka nie odbierała automatycznie połączeń przychodzących.

- Jeśli prowadzisz rozmowę z nadawcą, poleć mu, aby nacisnął przycisk Start na swoim urządzeniu faksującym.
- 5. Po usłyszeniu tonów emitowanych przez faks nadający wykonaj następujące czynności:
 - a. Dotknij **Faks**, a następnie wybierz **Start Mono** lub **Start Kolor**.
 - Gdy drukarka zacznie odbierać faks, możesz odłożyć słuchawkę lub pozostać na linii. Podczas transmisji faksu nie ma sygnału w słuchawce.

Ponowne drukowanie otrzymanych faksów z pamięci

Po włączeniu funkcji Pamięć odebr. faksów odebrane faksy będą zapisywane w pamięci niezależnie od tego, czy wystąpi błąd drukarki, czy nie.

Uwaga: Po wyłączeniu zasilania wszystkie faksy przechowywane w pamięci zostaną usunięte. Aby uzyskać więcej informacji na temat używania tej funkcji, zapoznaj się z treścią podręcznika użytkownika (dostępny na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

- 1. Przed wydrukiem upewnij się, że do podajnika głównego załadowano papier.
- 2. Dotknij strzałkę w prawo 🍡, a następnie Instalowanie.
- 3. Dotknij opcję **Narzędzia**, a następnie Wydr. ponow. faksy z pam. Faksy są drukowane w kolejności odwrotnej niż ta, w jakiej zostały odebrane, np. ostatni odebrany faks jest drukowany jako pierwszy itd.
- 4. Jeśli chcesz zatrzymać ponowne drukowanie faksów z pamięci, dotknij X (Anuluj).

Praca z raportami i dziennikami

Można wydrukować kilka różnych typów raportów dotyczących faksu:

- Stronę potwierdzenia taksu
- Dziennik faksów
- Obraz na rap. wysłania faksu
- Inne raporty

Te raporty zawierają przydatne informacje systemowe na temat drukarki.

- 🛺 **Uwaga:** Historię połączeń można również wyświetlić na panelu sterowania drukarki. Aby wyświetlić historię połączeń, dotknij przycisk Faks, a następnie 还 (Historia połączeń). Listy nie można jednak wydrukować.

Aby wydrukować raport

- Dotknij strzałkę w prawo Þ, a 1. następnie Instalowanie.
- 2. Dotknij opcję Konfiguracja faksu, strzałkę w dół **V**, a następnie **Raporty** dot. faksu.
- 3. Dotknij raport, który chcesz wydrukować, a następnie przycisk **OK**.

Czyszczenie dziennika faksu

ט איייא Uwaga: Wyczyszczenie dziennika faksów powoduje usunięcie wszystkich faksów zapisanych w pamięci.

- 1. Dotknij strzałkę w prawo 🏓, a następnie **Instalowanie**.
- 2. Dotknij opcję **Narzędzia**.
- Dotknij strzałkę w dół 🛡, a następnie 3. wybierz opcję Wyczyść dziennik faksów.

Faks i cyfrowe usługi telefoniczne

Wielu operatorów telefonicznych zapewnia swoim klientom cyfrowe usługi telefoniczne, takie jak.:

- DSL: cyfrowa linia abonencka (Digital Subscriber Line — DSL) to usługa świadczona przez operatora sieci telefonicznej. (W niektórych krajach/ regionach usługa DSL może być zwana ADSL).
- PBX: centrala abonencka (Private Branch Exchange — PBX).
- ISDN: sieć cyfrowa z integracją usług (Integrated Services Digital Network — ISDN).
- FoIP: tania usługa telefoniczna, która umożliwia wysyłanie i odbieranie taksów przy użyciu drukarki przez Internet. Metoda ta nazywana jest faksowaniem przez Internet (Fax over Internet Protocol — FoIP). Aby uzyskać więcej informacji, patrz Podręcznik użytkownika.

Drukarki HP zostały zaprojektowane do użytku z tradycyjnymi, analogowymi usługami teletonicznymi. Jeśli korzystasz z cyfrowego środowiska telefonicznego (takiego jak DSL/ADSL, PBX lub ISDN), podczas konfigurowania funkcji faksu drukarki konieczne może okazać się użycie filtrów cyfrowo-analogowych lub konwerterów.

Uwaga: HP nie gwarantuje, że drukarka będzie zgodna ze wszystkimi cytrowymi liniami usługowymi lub usługami operatorów we wszystkich środowiskach cyfrowych albo ze wszystkimi konwerterami cyfrowoanalogowymi. Zaleca się omówienie prawidłowych opcji konfiguracji bezpośrednio z operatorem teletonicznym i na podstawie świadczonych przez niego usług.

3. Konfigurowanie komunikacji bezprzewodowej (802.11) (tylko w niektórych modelach)



Jeśli drukarka obsługuje komunikację bezprzewodową (802.11), możesz podłączyć ją do sieci bezprzewodowej.

Aby podłączyć drukarkę, wykonaj następujące czynności w przedstawionej kolejności. **Uwaga:** Przed nawiązaniem łączności bezprzewodowej, że drukarka została prawidłowo skonfigurowana. Więcej informacji można uzyskać z plakatu instalacyjnego dostarczonego wraz z drukarką.

? Jak nazywa się moja sieć i jakie jest do niej hasło?

Podczas instalacji oprogramowania zostanie wyświetlony monit o wprowadzenie nazwy sieci (nazywanej też identyfikatorem SSID) i hasła zabezpieczającego:

- SSID to nazwa Twojej sieci bezprzewodowej.
- Hasło zabezpieczające uniemożliwia innym ludziom łączenie się z Twoją siecią bezprzewodową bez zezwolenia. Zależnie od wymaganego poziomu zabezpieczeń Twoja sieć bezprzewodowa może być zabezpieczona kluczem WPA lub hasłem WEP.

Jeśli nazwa sieci ani hasło zabezpieczające nie zostały zmienione od początkowej konfiguracji sieci bezprzewodowej, możesz znaleźć je z tyłu routera bezprzewodowego. Oprócz tego do komputerów z systemem Windows HP zapewnia narzędzie internetowe o nazwie Wireless Network Assistant, które w niektórych wersjach systemu może pomóc pozyskać te dane. Aby użyć tego narzędzia, przejdź do strony www.hp.com/go/networksetup. (To narzędzie jest obecnie dostępne tylko w języku angielskim).

Jeśli nie możesz znaleźć nazwy sieci lub hasła zabezpieczającego albo nie pamiętasz tych informacji, zob. dokumentację dotyczącą komputera lub routera bezprzewodowego. Jeśli nadal nie możesz znaleźć tych informacji, skontaktuj się z administratorem sieci bezprzewodowej lub z osobą, która tę sieć skonfigurowała.

Aby uzyskać więcej informacji na temat rodzajów połączeń sieciowych, nazwy sieci oraz klucza WEP/hasła WPA, zob. instrukcję obsługi.

ະບໍ່: Łączenie bez routera bezprzewodowego

Jeśli nie masz routera bezprzewodowego (takiego jak router Linksys czy stacja bazowa Apple AirPort), nadal możesz podłączyć drukarkę do komputera, korzystając z połączenia bezprzewodowego (połączenia typu "komputer-komputer" lub typu "ad hoc").

Aby uzyskać więcej informacji, patrz Podręcznik użytkownika.

Krok 1: Podłącz drukarkę do sieci bezprzewodowej

- Na panelu sterowania drukarki dotknij strzałki w prawo, a następnie wybierz opcję Sieć.
- Dotknij opcję Bezprzewodowe, Kreator konfiguracji łącza bezprzewodowego, a następnie OK.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami na wyświetlaczu, aby zakończyć instalację.

Uwaga: W przypadku wystąpienia

problemów podczas pracy z Kreatorem konfiguracji łącza bezprzewodowego, zobacz "Problemy z konfiguracją połączenia bezprzewodowego (802.11)" na stronie 64.

Krok 2: Zainstaluj oprogramowanie drukarki

Aby to zrobić, wykonaj stosowne czynności dla danego systemu operacyjnego.

Windows

- 1. Zapisz wszystkie otwarte dokumenty. Zamknij wszystkie aplikacje uruchomione na komputerze.
- Włóż dysk CD z oprogramowaniem HP do komputera.



 W menu dysku CD kliknij polecenie Zainstaluj urządzenie sieciowe/ bezprzewodowe i wykonaj instrukcje wyświetlane na ekranie.



Uwaga: Jeśli podczas instalacji
 zostaną wyświetlone komunikaty zapory, wybierz wyświetlaną w komunikacie opcję "Zawsze zezwalaj". Wybranie tej opcji umożliwia pomyślne zainstalowanie oprogramowania na komputerze.

Mac OS

 Włóż dysk CD z oprogramowaniem HP do komputera.



 Kliknij dwukrotnie ikonę HP Installer na dysku CD z oprogramowaniem, a następnie wykonaj instrukcje wyświetlane na ekranie.



Krok 3: Przetestuj połączenie bezprzewodowe

Wydrukuj stronę testu sieci bezprzewodowej, aby uzyskać informacje na temat połączenia bezprzewodowego drukarki. Strona testu sieci bezprzewodowej zawiera informacje na temat stanu drukarki, adresu MAC i adresu IP. Jeśli drukarka jest podłączona do sieci, strona testowa podaje informacje na temat ustawień sieciowych.

- 1. Dotknij strzałkę w prawo, a następnie Sieć.
- Dotknij opcję Bezprzewodowe, a następnie Test sieci bezprzewodowej.

Zmień metodę połączenia

Jeżeli oprogramowanie HP zostało zainstalowane, a drukarka została podłączona za pomocą kabla USB, Ethernet lub połączenia bezprzewodowego, połączenie można zmienić dowolnej chwili.

💯 **Uwaga:** Jeśli zmieniasz połączenie na bezprzewodowe, upewnij się, że kabel sieci Ethernet nie jest podłączony do drukarki. Podłączenie do drukarki kabla Ethernet spowoduje wyłączenie funkcji komunikacji bezprzewodowej.

Aby to zrobić, wykonaj stosowne czynności dla danego systemu operacyjnego.

Windows

- 1. Na pulpicie komputera kliknij przycisk Start, wybierz opcję Programy lub Wszystkie programy, kliknij pozycję HP, wybierz nazwę drukarki, a następnie kliknij pozycję Podłącz nową drukarkę.
- 2. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.

Mac OS X

1. Kliknij ikonę HP Utility na pasku Dock.

ן איייא Uwaga: Jeśli nie widać ikony w

- pasku Dock, kliknij ikonę Spotlight z prawej strony paska menu, wpisz w polu słowa HP Utility i kliknij wpis HP Utility.
- 2. Kliknij ikonę Aplikacja na pasku narzędzi.
- 3. Kliknij dwukrotnie pozycję HP Setup Assistant i postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

4. Rozwiązywanie problemów z konfiguracją



W następujących rozdziałach można znaleźć rozwiązania problemów z konfiguracją drukarki. Jeśli potrzebujesz dodatkowej pomocy, zob. instrukcję obsługi (dostępna na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

Problemy z instalacją drukarki

- Upewnij się, że wszystkie taśmy i materiały pakunkowe zostały usunięte zarówno z zewnętrznej strony drukarki, jak i z jej wnętrza.
- Upewnij się, że w drukarce znajduje się zwykły, biały, nieużywany papier formatu A4 lub Letter (21,5 x 27,9 cm).
- Upewnij się, że wszystkie używane przewody i kable (takie jak kabel USB czy Ethernet) działają i są w dobrym stanie.
- Upewnij się, że wskaźnik (U (zasilanie) świeci się i nie miga. Nagrzewanie drukarki zaraz po włączeniu trwa około 45 sekund.

- Upewnij się, że drukarka wyświetla ekran główny i że nie świecą się ani nie migają żadne inne wskaźniki na panelu sterowania drukarki.
- Sprawdź, czy przewód zasilania i zasilacz są prawidłowo podłączone, a także czy źródło zasilania działa właściwie.
- Upewnij się, że papier został prawidłowo załadowany do zasobnika i że nie zaciął się w drukarce.
- Upewnij się, że wszystkie zatrzaski i pokrywy są poprawnie zamknięte.

Problemy z instalowaniem oprogramowania

- Przed przystąpieniem do instalowania oprogramowania upewnij się, że wszystkie inne programy są zamknięte.
- Jeśli komputer nie rozpoznaje wpisanej ścieżki dostępu do napędu CD, to sprawdź, czy została określona właściwa litera dysku.
- Jeśli komputer nie rozpoznaje dysku CD z oprogramowaniem HP w napędzie CD, sprawdź czy dysk nie jest

uszkodzony. Oprogramowanie HP można również pobrać z witryny internetowej firmy HP (www.hp.com/ support).

 Jeśli używasz komputera z systemem Windows i połączenia przy użyciu kabla USB, upewnij się, że sterowniki USB nie zostały wyłączone w Menedżerze urządzeń systemu Windows.

Problemy z konfigurowaniem faksu

W tym rozdziale znajdują się informacje na temat rozwiązywania problemów, które mogą pojawić się podczas konfigurowania faksu w drukarce.

1999 **Uwaga:** Jeśli drukarka nie jest prawidłowo skonfigurowana na potrzeby faksowania, mogą wystąpić problemy z wysyłaniem faksów, ich odbieraniem lub obiema tymi operacjami.

Jeśli masz problemy z faksowaniem, możesz wydrukować raport z testu faksu i sprawdzić stan drukarki. Test się nie powiedzie, jeśli drukarka nie jest prawidłowo skonfigurowane do faksowania. Przeprowadź ten test po zakończeniu konfiguracji drukarki do faksowania. Aby uzyskać więcej informacji, zob. "Krok 2: Testowanie ustawień faksu" na stronie 45.

Krok 1: Uruchamianie testu faksu

Przetestuj ustawienia faksu, aby sprawdzić stan drukarki i upewnić się, że jest ona odpowiednio skonfigurowane do faksowania. Aby uzyskać więcej informacji, zobacz "Konfigurowanie i korzystanie z faksu" na stronie 42.

- Wskazówka: Jeśli odbierzesz błąd womunikacji faksu zawierający kod
- błędu, możesz znaleźć wyjaśnienie kody na stronie pomocy technicznej HP

(www.hp.com/support). Jeśli zostanie wyświetlony odpowiedni monit, wybierz kraj/region, a następnie w polu wyszukiwania wpisz "fax error codes" (kody błędów faksowania).

Jeśli nie możesz rozwiązać problemów na podstawie sugestii, jakie zawiera test faksowania, przejdź do Kroku 2.

Krok 2: Sprawdź listę prawdopodobnych problemów

Jeśli tekst faksowania został przeprowadzony, ale nadal masz problemy z konfiguracją, sprawdź poniższą listę prawdopodobnych problemów i rozwiązań:

Drukarka ma problemy z wysyłaniem i odbieraniem faksów

- Upewnij się, że używasz przewodu telefonicznego lub adaptera dostarczonych z drukarką. (Jeśli nie używasz takiego adaptera ani kabla telefonicznego, na wyświetlaczu może być zawsze pokazywany komunikat Podniesiona sł.).
- Być może linia jest zajęta przez inne urządzenia korzystające z tej samej linii telefonicznej co drukarka. Sprawdź, czy inne urządzenia lub aparaty wewnętrzne (telefony korzystające z tej samej linii telefonicznej, ale niepodłączone do drukarki) nie blokują linii. Nie można

na przykład faksować przy użyciu drukarki, gdy słuchawka telefonu wewnętrznego jest podniesiona lub gdy użytkownik wysyła pocztę bądź korzysta z Internetu za pomocą podłączonego do tej samej linii modemu komputerowego.

- Rozdzielacz linii telefonicznej może być przyczyną problemów z faksowaniem, jeśli jest używany. Spróbuj podłączyć drukarkę bezpośrednio do ściennego gniazdka telefonicznego.
- Upewnij się, że jeden koniec kabla telefonicznego jest podłączony do ściennego gniazdka telefonicznego, a drugi do gniazda "1-LINE" z tyłu drukarki.
- Spróbuj podłączyć działający telefon bezpośrednio do telefonicznego gniazdka ściennego i sprawdź sygnał wybierania. Jeśli nie słychać sygnału wybierania, skontaktuj się z serwisem operatora sieci telefonicznej aby sprawdzono linię.
- Upewnij się, że drukarka jest podłączona do analogowej linii telefonicznej. W przeciwnym razie wysyłanie i odbieranie faksów nie będzie możliwe. Aby sprawdzić, czy linia jest analogowa, czy cyfrowa, podłącz zwykły analogowy telefon do linii i sprawdź, czy słychać sygnał wybierania. Jeśli nie słychać normalnego sygnału wybierania, linia może być przeznaczona dla telefonów cyfrowych. Podłącz drukarkę do analogowej linii telefonicznej, a następnie spróbuj wysłać lub odebrać faks.

- Na linii telefonicznej mogą występować zakłócenia. Źródłem problemów z faksowaniem mogą być linie telefoniczne o niskiej jakości dźwięku (z dużym poziomem zakłóceń). Sprawdź jakość dźwięku linii telefonicznej, podłączając do gniazdka w ścianie telefon i sprawdzając, czy nie słychać szumu lub innych zakłóceń. Jeśli słyszysz szum, wyłącz Tryb korekcji błędów (ECM) i ponownie spróbuj skorzystać z faksu.
- Jeśli korzystasz z usługi DSL/ADSL, sprawdź, czy filtr DSL/ADSL jest podłączony. Bez filtru przesyłanie faksów nie będzie możliwe.
- Jeśli korzystasz z centrali PBX lub konwertera/adaptera końcowego ISDN, upewnij się, że drukarka jest podłączona do prawidłowego portu i że adapter końcowy jest ustawiony na prawidłowy dla danego kraju lub regionu typ przełącznika.
- Korzystasz z usługi przesyłania faksów przez Internet (Fax over IP). Skorzystaj z wolniejszego połączenia. Jeśli to nie pomoże, skontaktuj się z działem pomocy technicznej zajmującym się usługą FoIP.

Drukarka wysyła faksy, ale nie może ich odbierać

- Jeśli usługa dzwonienia dystynktywnego nie jest używana, należy upewnić się, że funkcja Dzwonienie dystynktywne drukarki jest ustawiona na Wszystkie dzwonki.
- Jeśli funkcja Odbieranie automatyczne jest wyłączona lub jeśli korzystasz z usługi poczty głosowej pod tym samym numerem telefonu, co z faksu, faksy możesz odbierać tylko ręcznie.
- Jeśli na linii, do której podłączona jest drukarka, działa również modem telefoniczny, sprawdź czy oprogramowanie dostarczone z modemem nie zostało skonfigurowane do automatycznego odbierania faksów.
- Jeśli automatyczna sekretarka i drukarka są podłączone do tej samej linii:
 - Sprawdź, czy automatyczna sekretarka działa poprawnie.
 - Upewnij się, czy drukarka jest ustawiona do automatycznego odbioru faksów.

- Sprawdź, czy ustawienie Dzwonków do odebrania jest ustawione na większą liczbę dzwonków niż sekretarka automatyczna.
- Spróbuj odebrać faks po odłączeniu automatycznej sekretarki.
- Nagraj komunikat trwający około 10 sekund. Podczas nagrywania komunikatu mów wolno i głośno. Na końcu komunikatu głosowego pozostaw 5 sekund ciszy.
- Niepowodzenie testu faksu może być spowodowane przez inne urządzenia korzystające z tej samej linii telefonicznej. Można odłączyć wszystkie inne urządzenia, a następnie uruchomić ponownie test. Jeśli udaje się przeprowadzić Test wykrywania sygnału wybierania, wówczas jeden lub więcej elementów wyposażenia powoduje problemy. Spróbuj dołączać je kolejno i za każdym razem ponownie uruchamiać test, aż odnajdziesz urządzenie, które jest źródłem problemu.

Drukarka nie wysyła faksów, ale może je odbierać

Drukarka może wybierać numer zbyt • szybko lub zbyt wcześnie. Przykładowo jeśli konieczne jest uzyskanie dostępu do linii zewnętrznej poprzez wybranie "9", wstaw pauzę w następującym miejscu: 9-XXX-XXXX (gdzie XXX-XXXX jest wybieranym numerem faksu). Aby wprowadzić pauzę, dotknij *@ i wybierz łącznik (-). W przypadku problemów z ręcznym wysyłaniem faksów z telefonu podłączonego bezpośrednio do drukarki — i w przypadku przebywania w wymienionych krajach/regionach do wysłania faksu należy użyć klawiatury telefonu:

Argentyna	Australia
Brazylia	Kanada
Chile	Chiny
Kolumbia	Grecja
Indie	Indonezja
Irlandia	Japonia
Korea	Ameryka Łacińska
Malezja	Meksyk
Filipiny	Polska
Portugalia	Rosja
Arabia Saudyjska	Singapur
Hiszpania	Tajwan
Tajlandia	USA
Wenezuela	Wietnam

Problemy z konfiguracją połączenia bezprzewodowego (802.11)

W tym rozdziale przedstawiono informacje na temat rozwiązywania problemów, które można napotkać podczas podłączania drukarki do sieci bezprzewodowej.

Wykonaj poniższe czynności w podanej kolejności.



טאייי Uwaga: Jeśli problemy nadal 🗹 występują, zobacz informacje na temat ich rozwiązywania znajdujące się w instrukcji obsługi (jest dostępna na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

- \? Po rozwiązaniu problemów...

Po rozwiązaniu wszystkich problemów i podłączeniu drukarki do sieci bezprzewodowej wykonaj następujące czynności w systemie operacyjnym:

Windows

Umieść dysk CD z oprogramowaniem HP w napędzie komputera i uruchom ponownie program instalacyjny. Po wyświetleniu odpowiedniego monitu wybierz Zainstaluj urządzenie sieciowe/bezprzewodowe lub Dodaj urządzenie.

Mac OS

W obszarze dokowania wybierz narzędzie HP Utility. (HP Utility znajduje się również w folderze Hewlett-Packard znajdującym się w folderze Applications (Aplikacje). Na pasku narzędzie kliknij ikonę **Application** (Aplikacje), kliknij dwukrotnie HP Setup Assistant, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

Krok 1: Upewnij się, że kontrolka łączności bezprzewodowej (802.11) świeci się.

Jeśli niebieska dioda znajdująca się blisko panelu sterowania drukarki nie świeci, tunkcja komunikacji bezprzewodowej może nie być włączona.

Aby włączyć komunikację bezprzewodową, naciśnij przycisk 🛅 (Połączenie

bezprzewodowe) jeden raz. Albo też dotknij przycisk **Instalowanie** na panelu sterowania drukarki, Bezprzewodowe, Bezprz.Wł./ WYŁ, a następnie Włącz.

Krok 2. Sprawdź moc sygnału połączenia bezprzewodowego

Jeśli moc sygnału w przypadku sieci bezprzewodowej lub komputera jest niska lub jeśli w sieci występują zakłócenia, drukarka może nie wykryć sygnału.

Aby sprawdzić moc sygnału sieci bezprzewodowej, uruchom testu połączenia bezprzewodowego z poziomu panelu sterowania drukarki. (Aby uzyskać więcej informacji, zob. "Krok 4. Przeprowadź test sieci bezprzewodowej" na stronie 65).

Jeśli test połączenia bezprzewodowego wykaże, że sygnał jest słaby, przysuń drukarkę do routera bezprzewodowego.

Ograniczanie zakłóceń

Wykonanie poniższych czynności może zmniejszyć ryzyko wystąpienia zakłóceń w sieci bezprzewodowej:

- Urządzenia bezprzewodowe należy ustawiać z dala od dużych metalowych obiektów (takich jak szafki katalogowe) i innych urządzeń generujących pole elektromagnetyczne (takich jak kuchnie mikrofalowe czy telefony bezprzewodowe), gdyż mogą one zakłócać sygnały radiowe.
- Urządzenia bezprzewodowe należy ustawiać z dala od dużych kamiennych konstrukcji i innych konstrukcji budowlanych, gdyż mogą one absorbować fale radiowe i zmniejszać moc sygnału.

Krok 3. Ponowne uruchom elementy sieci bezprzewodowej

Wyłącz router i drukarkę, a następnie włącz je w tej kolejności: najpierw router, a następnie drukarkę.

Jeśli nadal nie możesz uzyskać połączenia, wyłącz router, drukarkę i komputer, a następnie włącz je w podanej kolejności: najpierw router, następnie drukarkę, a na koniec komputer.

Czasami wyłączenie i ponowne włączenie zasilania może rozwiązać problem z uzyskaniem połączenia.

Krok 4. Przeprowadź test sieci bezprzewodowej

W przypadku wystąpienia problemów z siecią bezprzewodową uruchom Test sieci bezprzewodowej z poziomu panelu sterowania drukarki.

- Dotknij strzałkę w prawo ▶, a następnie Sieć.
- Dotknij opcję Bezprzewodowe, a następnie Test sieci bezprzewodowej.

Jeśli zostanie wykryty problem, drukowany raport z testu będzie zawierać zalecenia pomocne w rozwiązaniu problemu.

5. Korzystanie z wbudowanego serwera internetowego (EWS)

Jeśli drukarka jest podłączona do sieci, można używać wbudowanego serwera internetowego (EWS) do wyświetlania informacji o stanie i konfiguracji ustawień sieciowych z poziomu przeglądarki internetowej komputera. Nie ma specjalnego oprogramowania, które należałoby w takim przypadku zainstalować lub skonfigurować na komputerze. 1999 **Uwaga:** Można otworzyć EWS i

korzystać z niego bez połączenia z Internetem, ale niektóre funkcje będą niedostępne.

Aby uzyskać więcej informacji na temat serwera EWS, zapoznaj się z treścią podręcznika użytkownika (dostępny na komputerze po zainstalowaniu oprogramowania).

Jak otworzyć wbudowany serwer internetowy

- 1. Uzyskaj adres IP drukarki. Adres IP jest pokazany na stronie konfiguracji sieci.
 - a. Załaduj papier do zasobnika.
 - b. Dotknij strzałkę w prawo, opcję Instalowanie, Sieć, a następnie Drukuj ustawienia sieciowe.
- W uruchomionej przeglądarce internetowej podaj adres IP lub nazwę komputera głównego przypisane do urządzenia.

Na przykład jeśli adres IP to 123.123.123.123, wpisz w przeglądarce następujący adres:

http://123.123.123.123

- Statistics State Sta
- , ¥, można go oznaczyć zakładką (lub dodać do Ulubionych), tak, aby móc szybko do niego powrócić.

Oświadczenie firmy Hewlett-Packard o ograniczonej gwarancji

Produkt HP	Okres gwarancji
Nośniki oprogramowania	90 dni
Drukarka	1 rok
Kasety drukujące lub kasety z atramentem	Do wystąpienia wcześniejszego z dwóch zdarzeń wyczerpania się atramentu HP lub zakończenia się okresu gwarancyjnego nadrukowanego na wkładzie drukującym. Ta gwarancja nie odnosi się do wkładów drukujących firmy HP, które były powtórnie napełniane, reprodukowane, odnawiane, niewłaściwie użytkowane lub w jakikolwiek sposób przerabiane.
Głowice drukujące (dotyczy tylko produktów z możliwościa wymiany głowic przez klienta)	1 rok
Akcesoria	1 rok, ieżeli nie określono inaczei

A. Zakres gwarancji

- 1. Firma Hewlett-Packard (HP) gwarantuje klientowi-użytkownikowi końcowemu, że wymienione wyżej produkty HP będą wolne od wad materiałowych i wykonawczych przez podany powyżej okres, licząc od daty zakupu. 2. Gwarancja HP dotycząca oprogramowania odnosi się wyłącznie do działania oprogramowania (wykonywania instrukcji

programowych). Firma HP nie gwarantuje, że działanie produktu będzie wolne od zakłóceń i błędów. 3. Gwarancja HP obejmuje tylko te wady, które zostaną ujawnione podczas normalnego użytkowania produktu. Nie obejmuje ona innych problemów, w tym będących wynikiem:

- a. niewłaściwej obsługi lub niefachowo wykonanych modyfikacji;
- używania oprogramowania, nośników, części lub materiałów eksploatacyjnych, które nie pochodzą od firmy HP lub nie są obsługiwane przez produkty HP; b.
- c. eksploatacji niezgodnej z przeznaczeniem;
 d. nieautoryzowanej modyfikacji lub niewłaściwego użytkowania.
- 4. W odniesieniu do drukarek HP, używanie kaset pochodzących od innego producenta lub ponownie napełnianych nie narusza warunków gwarancji ani zasad pomocy technicznej oferowanej nabywcy. Jeśli jednak błędna praca drukarki lub jej uszkodzenie jest wynikiem używania kaset innych producentów, kaset ponownie napełnianych lub kaset z atramentem, których termin przydatności upłynął, firma HP zastrzega sobie prawo do obciążenia nabywcy kosztami robocizny oraz materiałów użytych do usunięcia awarii lub uszkodzenia.
- Jeśli w czasie obowiązywania gwarancji firma HP zostanie powiadomiona o defektach w produkcie, który jest objęty gwarancją HP, dokonana zostanie naprawa lub wymiana produktu, przy czym wybór usługi leży w gestii firmy HP.
 Gdyby firma HP nie była w stanie naprawić lub wymienić wadliwego produktu objętego gwarancją HP, zobowiązuje się do
- wypłacenia równowartości ceny nabycia produktu w stosownym czasie od momentu zgłoszenia usterki.
- 7. Firma HP nie jest zobowiązana do naprawy, wymiany produktu lub zwrotu jego równowartości w przypadku niedostarczenia wadliwego produktu do przedstawicielstwa HP
- 8. Produkt oferowany zamiennie może być nowy lub prawie nowy, jednak pod względem funkcjonalności co najmniej równy produktowi podlegającemu wymianie. Produkty HP mogą zawierać części, elementy i materiały pochodzące z odzysku, równoważne w działaniu częściom
- nowym.
- 10. Umowa gwarancyjna HP jest ważna w każdym kraju, w którym firma HP prowadzi dystrybucję produktu. Umowy dotyczące dodatkowego serwisu gwarancyjnego, w tym naprawy w miejscu użytkowania sprzętu, mogą być zawierane w każdym autoryzowanym punkcie serwisowym HP na terenie krajów, gdzie prowadzona jest dystrybucja danego produktu przez firmę HP lub autoryzowanego importera.
- B. Ograniczenia gwarancji W STOPNIU DOPUSZCZALNYM PRZEZ OBOWIAZUJĄCE PRAWO LOKALNE ANI FIRMA HP, ANI W STOPNIU DOPUSZCZALNYM PRZEZ OBOWIAZUJĄCE PRAWO LOKALNE ANI FIRMA HP, ANI WSPÓŁPRACUJĄCY Z NIĄ DYSTRYBUTORZY NIE UDZIELAJĄ ŻADNYCH INNYCH GWARANCJI, ANI NIE ZMIENIAJĄ WARUNKÓW GWARANCJI JUŻ ISTNIEJĄCYCH, ZARÓWNO JAWNYCH JAK I DOMNIEMANYCH GWARANCJI SPRZEDAWALNOŚCI, ZADOWALAJĄCEJ JAKOŚCI I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU.
- C. Ograniczenia rękojmi
 - 1. W stopniu dopuszczalnym przez obowiązujące prawo lokalne, rekompensaty określone w postanowieniach niniejszej
 - umowy gwarancyjnej są jedynymi i wyłącznymi rekompensatami, jakie przysługują klientom HP. 2. W STOPNIU DOPUSZCZALNYM PRZEZ OBOWIAZUJĄCE PRAWO LOKALNE, Z WYŁĄCZENIEM ZOBOWIĄZAŃ JAWNIE WYRAZONYCH W NINIEJSZEJ UMOWIE GWARANCYJNEJ, ANI FIRMA HP, ANI WSPÓŁPRACUJĄCY Z NIĄ DYSTRYBUTORZY NIE PONOSZĄ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA SZKODY BEZPOŚREDNIE, POŚREDNIE, CELOWE, PRZYPADKOWE I WYNIKOWE, NIEZALEŻNIE OD TEGO, CZY EWENTUALNE ROSZCZENIA ZNAJDĄ OPARCIE W GWARANCJI, KONTRAKCIE LUB INNYCH OGÓLNYCH ZASADACH PRAWNYCH, A TAKŻE W PRZYPÀDKU POWIADOMIENIA FIRMY O MOŻLIWOŚCI WYSTĄPIENIA TAKICH USZKODZEŃ.
- D. Prawo lokalne
 - Umowa gwarancyjna daje nabywcy określone prawa. Nabywca może też posiadać dodatkowe prawa, zależnie od prawa stanowego w USA, prawa obowiązującego w poszczególnych prowincjach Kanady, a także od stanu prawnego w poszczególnych krajach świata.
 - Jeśli postanówienia niniejszej gwarancji nie są spójne z prawem lokalnym, niniejsza umowa gwarancyjna może zostać zmodyfikowana w stopniu zapewniającym zgodność z prawem lokalnym. W konkretnym systemie prawnym pewne zastrzeżenia i ograniczenia niniejszej gwarancji mogą nie mieć zastośowania. Na przykład w niektórych stanach USA, jak również w niektórych systemach prawnych poza USA (m.in. w prowincjach Kanady), mogą zostać przyjęte inne rozwiązania prawne, czyli:
 - wykluczenie tych zastrzeżeń i ograniczeń niniejszej gwarancji, które ograniczają ustawowe prawa nabywcy (np. w a. Wielkiej Brytanii);
 - b. ograniczenie w inny sposób możliwości producenta do egzekwowania takich zastrzeżeń i ograniczeń; c. przyznanie nabywcy dodatkowych praw, określenie czasu obowiązywania domniemanych gwarancji, których producent
 - c. przychanie nabywcy ododatkowych praw, okresienie Czasu dobowiązywania dominiemanych gwaranigi, których product nie może odrzucić lub zniesienie ograniczeń co do czasu trwania gwarancji dominiemanych.
 3. WARUNKI NINIEJSZEJ UMOWY GWARANCYJNEJ, Z POMINIĘCIEM DOPUSZCZALNYCH PRZEZ PRAWO WYJĄTKÓW, NIE WYKLUCZAJĄ, NIE OGRANICZAJĄ I NIE MODYFIKUJĄ OBOWIĄZUJĄCYCH W TYCH KRAJACH PRZEPISÓW PRAWA HANDLOWEGO. WARUNKI GWARANCJI STANOWIĄ NATOMIAST UZUPEŁNIENIE TYCH PRZEPISÓW W ZASTOSOWANIU DO SPRZEDAŻY PRODUKTÓW HP OBJĘTYCH JEJ POSTANOWIENIAMI.

Szanowny Kliencie!

W załączeniu przedstawiamy nazwy i adresy spółek HP, które udzielają gwarancji HP w Państwa kraju.

HP informuje, że na podstawie umowy sprzedaży mogą Państwu przysługiwać ustawowe prawa wobec sprzedawcy dodatkowo do gwarancji. Gwarancja HP nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

Polska: Hewlett-Packard Polska Sp. z o.o., ul. Szturmowa 2A, 02-678 Warszawa wpisana do rejestru przedsiębiorców w Sądzie Rejonowym dla m.st. Warszawy, XX Wydział Gospodarczy pod numerem KRS 0000016370

© 2010 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

www.hp.com

